

ABONNEMENTS

SHERBROOKE — A domicile
UN AN, d'avance \$7.00
SIX MOIS, d'avance \$3.75
AU MOIS, d'avance \$0.70

LA TRIBUNE

REDACTION ET ADMINISTRATION
16 rue Wellington-Sud
SHERBROOKE, QU.
Téléphone Bell 371

ONZIEME ANNEE. — No. 175.

SHERBROOKE, MARDI, 7 SEPTEMBRE 1920.

TROIS SOUS LE NUMERO

PREMIER DISCOURS DE L'HON. MEIGHEN A QUEBEC

IL A ADRESSE LA PAROLE, AINSI QUE L'HON. M. TASCHEREAU, PREMIER MINISTRE DE LA PROVINCE DE QUEBEC, AUX FETES DE DEVOILEMENT D'UN MONUMENT A SIR GEORGES ETIENNE CARTIER.—UN EVENEMENT POLITIQUE QUI SERA ENREGISTRE DANS LES ANNALES CANADIENNES.—UNE FOULE IMMENSE ASSISTAIT A CETTE IMPOSANTE CEREMONIE.

(Presse Canadienne)
QUEBEC, 7.—Le dévoilement d'un monument à Sir Georges Etienne Cartier, l'un des plus distingués pères de la Confédération, a donné lieu ici, hier, à une cérémonie des plus imposantes et qui sera enregistrée dans les annales politiques de ce pays comme l'un des événements les plus importants.

LES COMLOTS DES ALLEMANDS CONTRE LES ALLIES

(Service de la Presse Associée)
PARIS, 7.—Des rapports contradictoires sont publiés dans les journaux au sujet de l'existence de prétendus accords entre la Russie et l'Allemagne.

UNE CRITIQUE DE LA POLITIQUE DE L'ANGLETERRE

(Service de la Presse Associée)
LONDRES, 7.—Mlle Annie MacSwiney, sœur du lord-maire de Cork, a adressé le télégramme suivant à M. Bonar Law, le leader du gouvernement qui samedi a annoncé que le gouvernement ne remettrait pas en liberté Terence MacSwiney qui fait grève de la faim.

L'AUDACE DES VOLEURS A N.-YORK

NEW-YORK, 7. (S. P. A.) — En plein jour et en l'espace de dix minutes, d'audacieux bandits ont dérobé pour une valeur de quarante mille dollars, dont un billet de banque de 10,000 et des bijoux évalués à \$20,000. Ils ont pénétré dans le bureau de Philip S. Smith, un riche marchand, et l'ont rossé de coups. Puis ils ont commis leur vol en quelques minutes.

HOMMES DEMANDES

On demande 200 hommes pour travailler à la construction d'un moulin à East Angus. Des journaliers, des menuisiers et des mécaniciens. S'adresser à La BROMPTON PULP and PAPER CO., de East Angus.

ELLE JETTE SON BEBE DU 3EME ETAGE

Scènes terrifiantes durant l'incendie de l'hôtel Houston à Klamath Falls, Oregon. — On retrouve neuf cadavres dans les ruines de l'édifice.

(Service de la Presse Associée)
KLAMATH FALLS, Ore., 7.—9 cadavres calcinés ont été trouvés hier dans les ruines après qu'un incendie eut détruit l'hôtel Houston, la bâtisse de l'Opéra, deux carrés de maisons et plusieurs magasins.

BENEDICTION DE LA NOUVELLE EGLISE A WATERVILLE

Cette cérémonie, qui fut fort importante, a été présidée par S. G. Mgr Paul Laroque, dimanche dernier. — Une foule de prêtres et de laïcs s'étaient rendus dans la petite localité voisine pour assister à la cérémonie.

La bénédiction de la nouvelle église par Sa Grandeur Mgr Paul Laroque a donné lieu à des fêtes grandioses, dimanche, à Waterville. Bon nombre de prêtres du diocèse s'étaient rendus dans la petite localité voisine pour cette circonstance ainsi qu'une foule de laïcs venant de toutes les localités environnantes et principalement de Sherbrooke.

LA REponse DES AMBASSADEURS A L'ALLEMAGNE

(Service de la Presse Associée)
PARIS, 7.—La conférence des ambassadeurs, hier après-midi, sous la présidence de M. Maurice Paléologue, secrétaire général du ministère des affaires étrangères de France, a examiné les différentes demandes de l'Allemagne au sujet de la Prusse de l'est visant à la formation de gardes spéciales pour surveiller les Bolchevistes internés en Allemagne.

LE VATICAN ET LES METHODES MODERNES

NEW-YORK, 7.—La nouvelle nous arrive de Rome que le Vatican a étonné les journalistes de cette dernière ville, en établissant un bureau régulier de nouvelles. Une autre preuve que le Vatican entend suivre la nouvelle générale du monde entier, est le fait que le Pape a autorisé Mgr Pucci, chef de ce bureau de publicité, à accepter d'être le correspondant de l'agence "American Catholic News" connue comme l'association de la presse catholique.

LES FEMMES AU MANITOBA

WINNIPEG, 7.—(S.P.C.) — De 24,000 à 25,000 femmes auront droit de vote aux prochaines élections municipales qui auront lieu le 3 décembre prochain. Six mille sont propriétaires et par le fait même ont droit de vote, et 18,000 ont été inscrites sur les listes, par suite du nouveau règlement municipal accordant le droit de vote aux femmes.

LES MINISTRES FEDERAUX AURONT DE L'OPPOSITION

Le capitaine Dickson a été mis en nomination contre l'Hon. McCurdy, ministre des travaux publics.—Les ministériels sont surpris d'apprendre la candidature du Dr Emery contre l'Hon. M. Wigmore.

(Presse Canadienne)
TRURO, N.-E., 7.—L'Hon. F.-B. McCurdy, ministre des travaux publics au fédéral et le capitaine H. Dickson, candidat ouvrier-fermier, ont été mis en nomination hier pour l'élection partielle de Colchester.

(Presse Canadienne)
ST-JEAN, N.-B., 7.—L'Hon. J.-W. Wigmore, conservateur, et A.-E. Emery libéral ont été mis en nomination pour la ville et le comté de St-Jean hier pour l'élection partielle du 20 septembre prochain.

OTTAWA, 7.—La nouvelle de la nomination du docteur A.-F. Emery, comme candidat libéral en opposition à l'Hon. R.-W. Wigmore, à l'élection partielle de St-Jean, le 20 septembre, a été reçue avec quelque surprise ici. On croyait que M. Wigmore serait élu par acclamation et il paraissait peu probable qu'un candidat libéral se soit mis sur les rangs.

VICTOIRE DE JACK DEMPSEY

(Presse Associée)
GRAND RAPIDS, Mich., 7.—Jack Dempsey a knocké Billy Miske ici, hier soir, à la troisième ronde de leur bataille qui devait durer dix rondes pour le championnat.

POUR RELEVER MACSWINEY DE SON SERMENT

(Service de la Presse Associée)
LONDRES, 7.—Le Daily Mail annonce qu'il existe une grande activité parmi les "troupes de la République Irlandaise" et que l'on s'attend à une nouvelle série de crimes en Irlande.

His Majesty's Mercredi Soir



EDGAR BECMAN assisté par ANTOINETTE GIROUX et une troupe puissante dans le drame classique "LE DUEL"

ECHOS TELEGRAPHIQUES

TREMBLEMENTS DE TERRE
ROME, 7.—Des tremblements de terre se sont produits hier à Milan et à Gènes.

AVIATEURS TUES
FOREST HILL, 7.—Deux aviateurs ont été tués hier ici dans la chute de deux aéroplanes de marine.

IL MEURT SUBITEMENT
NEWCASTLE N. B., 7.—L'Hon. Donald Morrison ancien orateur dans le gouvernement Hazaël est mort subitement hier.

LES OUVRIERS ITALIENS
LONDRES, 7.—Une dépêche de Rome dit que les ouvriers de la métallurgie se sont emparés d'un arsenal à Venise.

LA FINANCE FRANCAISE
PARIS, 7.—La situation financière s'améliore continuellement en France, d'après les derniers rapports officiels.

LA PESTE A SCUTARI
CONSTANTINOPLE, 7.—Quatre cas de peste ont été signalés aux casernes du gouvernement turc, à Scutari.

RICHE DECOUVERTE
HAILEYBURY, Ont., 7.—Il est question d'exploiter les champs pétrolifères qui ont été découverts sur le bord du lac Timiscaming.

UNE RICHESSE
CALGARY, 7.—En l'espace de huit mois les exportations de la province d'Alberta aux Etats-Unis ont été de \$4,009,000.

LES SAUTERELLES
WINNIPEG, 7.—Une conférence internationale aura lieu à Winnipeg, en octobre, pour étudier les moyens de combattre les sauterelles.

GROS INCENDIE
EASTPORT, Me., 7.—Un incendie a causé pour \$350,000 de dommages hier à la Seaman Coast Canning Company.

BROSSEAU KNOCKOUTE
MONTREAL, 7.—Dans une bataille de dix rondes ici hier soir contre Jack Bloomfield, Eugène Brosseau a été knocké out.

PAS DE GREVE
NEW-YORK, 7.—Trois mille débardeurs devaient se mettre en grève hier; mais presque tous ont continué à travailler.

DU PAPIER ALLEMAND
NEW-YORK, 7.—Douze mille tonnes de papier allemand arriveront bientôt à New-York. Ce papier coûtera 10 cents la livre.

DIX PERSONNES TUÉES
DENVER Col., 7.—Dix personnes ont été tuées et cinquante ont été blessées quand deux trains sont venus en collision près de Globeville.

TROUBLES OUVRIERS
LONDRES, 7.—Une dépêche de Rome dit que des troupes sont arrivées à Gènes, où les ouvriers de la métallurgie se sont emparés des usines.

VICTOIRE DE BRITTON
CEDAR POINT, Ohio, 7.—Jack Britton, le champion welterweight de New-York, a obtenu la décision sur Roy Bronsen en une bataille de dix rondes ici hier soir.

BASE-BALL A MONTREAL
MONTREAL, 7.—Les parties de base-ball ont donné le résultat suivant hier: Royal Canadiens, 7; La-chine, 7; Crescents, 4; Métropole, 4; deux parties nulles.

BOXE A HALIFAX
HALIFAX, 7.—Tommy Robson, de Malden Mass., a obtenu la décision sur Roddie McDonald hier soir en 15 rondes. Denny Dowd de Boston a knocké Emmanuel Bellini à la première ronde.



Les visiteurs de l'Exposition sont cordialement invités à faire de ce magasin leurs quartiers généraux : à laisser leurs paquets et ce qui pourrait les incommoder, à utiliser tous les services que nous pouvons leur offrir.

L'Homme Miraculeux Demeure

de sorte qu'il n'y aura pas de prix élevés pendant l'Exposition. Ainsi, les hôtes de la ville—nos visiteurs bien-venus—seront bienvenus à double titre. "Je vais faire entendre raison aux manufacturiers de l'univers ; ils doivent étudier la réduction du coût de la vie et se rappeler le fait que l'orgie des prix élevés est passée", dit l'Homme Miraculeux. "J'ai trouvé au magasin Poupart une digne coopération et un véritable désir de rechercher le bien-être des clients".

"Le Magasin Favori des Hommes" SEMI-READY J.H. POUPART et Cie 42, Rue Wellington-nord Sherbrooke TEL. 1071

PRÉCIEUX PAPIERS Les Caisses de dépôt de sûreté de cette Banque offrent la sécurité pour vos papiers, documents et autres effets précieux. LA BANQUE CANADIENNE DE COMMERCE CAPITAL PAYE \$15,000,000 FONDS DE RESERVE \$15,000,000 SUCCURSALE DE SHERBROOKE: E. W. Farewell, Gerant.

UN REMEDE QUI NE MENT PAS

LES PILULES ROUGES



SIROP MATHIEU DE GOUDRON ET D'HUILE DE FOIE DE MORUE ARRÊTE

Toux, Rhumes, Grippe, Bronchites, Coqueluche, Asthme, Etc.

Le SIROP MATHIEU est un tonique effectif réunissant les propriétés curatives du GOUDRON et les qualités fortifiantes de l'HUILE de FOIE de MORUE...

NOS COURRIERS

GARTHBY

M. Marcoux, ferblantier de Diarhé, ici pour affaires, dernièrement. M. Gédéon Tanguay, chez M. Johnny Tanguay, ces jours derniers...

STE-EDWIDGE

Judi dernier plusieurs parents et amis se réunissaient chez M. Moïse Boyer leur causant une réelle surprise à l'occasion du 47ième anniversaire de naissance de Mme Boyer...

SHILOH 30 GOUTTES LA TOUX. Depuis 1870.

Dr. H. A. FONTAINE

CHIRURGIEN VÉTÉRINAIRE. 144 a, King. Tel. 1295, Sherbrooke. Ayant 12 années d'expérience dans la pratique générale de la médecine vétérinaire...

Dr. HÉBERT, SPÉCIALISTE

à l'hôpital du Dr Darche, Sherbrooke, pour les yeux, oreilles, gorge, et ajustage de verres. ROCK ISLAND 1er MARDI, EAST ANGUS Hôtel Aubin 2ème MARDI, THETFORD Hôtel Commercial 3ème MARDI, VICTORIAVILLE Hôtel Bernier 4ème MARDI.

Feuilleton de La Tribune

FIANCÉS D'ALSACE

ROMAN Par Paul de Garros

N'est-il pas mieux valu pour le fiancé d'Odile, de tomber sur le champ de bataille que d'être fait prisonnier et d'être exposé ainsi — lui, Alsacien rebelle — à la vengeance des barbares ? TROISIEME PARTIE VENGES. I M. Théophile Schaller, dont la fortune, nous le savons, était rondelette...

RETOUR D'AGE

Depuis deux ans le retour de l'âge s'annonçait. J'avais de fréquents maux de tête, des étourdissements; ma digestion allait mal et mon estomac était tellement rempli de gaz que j'avais peine à respirer...

INCAPABLE DE TRAVAILLER

J'avais travaillé bien fort et je m'étais ainsi affaibli. J'étais découragée de me voir ainsi, car je n'étais pas riche et ne pouvais me faire traiter par les médecins. En lisant dans les journaux les guérisons merveilleuses opérées par les Pilules Rouges...

ETOURDISSEMENTS

Engourdissements Maux de tête



J'avais dû alors que mes enfants étaient jeunes, passer bien des nuits sans dormir, beaucoup travailler et essayer de graves maladies. Aussi ma santé avait été affaiblie et quand arriva le retour de l'âge je n'avais plus de force...

Mauvaise digestion



Je suis la plus heureuse des femmes de donner mon témoignage en faveur des Pilules Rouges vu qu'elles m'ont si bien aidée durant la grave maladie que j'ai eue à la suite d'un refroidissement. Je fus alitée durant trois mois et j'ai eu des hémorragies qui m'ont réduite à une faiblesse extrême...

MAUVAISE DIGESTION

MAUX DE TÊTE FAIBLESSE



Après avoir supporté les troubles et les fatigues que nécessite une famille de dix enfants, je n'avais plus de santé. Mon estomac était tout délabré; ma digestion était mauvaise et je souffrais de maux de tête...

FAIBLE, PÂLE ET CHÉTIVE

Une grave opération m'avait enlevée mes forces et mon énergie et laissé des maux de dos, de tête, de reins, de jambes. La moindre occupation me paraissait une montagne...

RELEVAILLES DIFFICILES

Une récente maternité m'avait laissée dans une si grande faiblesse que mes amis me conseillèrent les Pilules Rouges comme le remède le plus propre à hâter mon rétablissement...

CONSULTATIONS GRATUITES au No 274 rue St-Denis, Montréal, tous les jours, excepté les dimanches, de 9 heures du matin à 8 heures du soir.

Les Pilules Rouges sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi par la poste, au Canada et aux Etats-Unis...

GLANDES ÉPAISSES ENFLÉES

qui font tousser et souffrir un cheval, qui rendent la respiration difficile et donnent des étourdissements, tout cela peut être enlevé avec...

ABSORBINE

de même que toute bosse ou enflure. Pas d'ampoules, pas de chutes de poil et le cheval maintient à l'ouvrage. Economique, quelques gouttes suffisent pour une application...

L'Acidité Excessive

est la cause de la plupart des troubles d'estomac. KI-MOIDS POUR INDIGESTION procure un soulagement agréable et prompt pour la dyspepsie-acide.

ANGLETTERRE, LES ETATS-UNIS ET LE JAPON

WASHINGTON, 7. — Les gouvernements de Washington, de Londres et de Tokio ont entamé des conversations au sujet du traité d'alliance anglo-japonais qui a été renouvelé pour un an...

LA "TRIBUNE"

LE SEUL QUOTIDIEN FRANÇAIS DES CANTONS DE L'EST. EMPLOYEZ MI-SUCRE MI-SIROP LILY WHITE Pour vos confitures.

RECEPTE GRATUITE

Sur demande THE CANADA STARCH CO., LIMITED, MONTREAL.

soigné avec d'autant plus de dévouement

que parmi les infirmières de l'ambulance de Gérardmer, se trouvait... Comment voulez-vous que je devine, mon cher ami ? C'est impossible...

tes les habitudes de la famille Schaller.

Julius Pick, était alors professeur à Fribourg, ayant été mobilisé dès le début des hostilités, sa femme était restée chez elle, jugeant inutile et même dangereuse de se réfugier chez son père...

ve de Mme Julius Pick. Celle-ci ne savait pas davantage

ce que son père était devenu et devait même avoir à son sujet des craintes sérieuses à cause de l'occupation de la vallée de Saint-Amarin par les Français.

tume, car j'ai besoin de sortir tout de suite

pour faire des courses et des visites. Vous me préparerez à déjeuner pour une heure, Aurélie.

gé d'une nature un peu spécial, cependant...

Je vais vous expliquer... Mais dites-moi d'abord où est ma femme, comment elle va...

— Ah! vous n'avez pas quitté

Wesserling! Comment se fait-il alors que vous soyez ici aujourd'hui? — C'est toute une aventure...

FERMES
et propriétés à vendre, acheter ou à échanger
J.-O. Royer
Edifice Olivier Tél. 1262 ou 451w

LA TRIBUNE

DE SHERBROOKE

McMANAMY & WALSH
Stocks, Débentures, Grains
Edifice Whiting Tél. 21
Fil privé. Cotation directe.

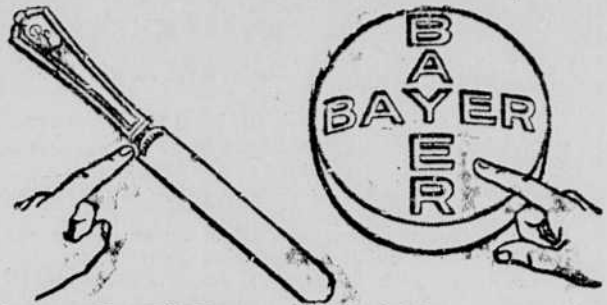
TEMPERATURE : Pluie.

SHERBROOKE, MARDI, 7 SEPTEMBRE 1920.

TROIS

SEULES LES PASTILLES MARQUÉES "BAYER" SONT DE L'ASPIRINE

Fas d'Aspirine sans la "Croix Bayer"



Le nom "Bayer" sur l'Aspirine est comme la marque sterling sur l'argent. Ce nom signifie d'une manière positive, la seule véritable Aspirine. L'Aspirine prescrite par les pharmaciens depuis plus de dix-neuf ans est maintenant fabriquée au Canada.

N'acceptez que les "Tablettes d'Aspirine Bayer" dans un paquet "Bayer", non entamé qui contient

Il n'y a qu'une sorte d'Aspirine "Bayer". Vous devez dire "Bayer" L'Aspirine est la marque de commerce (enregistrée au Canada) de la Fabrique Bayer, de Monoaceto-acidester de Salicylicacid. Afin qu'il soit bien reconnu qu'Aspirine est synonyme de produit Bayer, et prévenir le public contre les imitations, les pastilles de la Cie Bayer porteront l'estampe de leur marque de commerce-général, la "Croix Bayer".

les instructions complètes. Vous saurez alors la véritable Aspirine — l'Aspirine prescrite par les médecins depuis plus de dix-neuf ans. Elle se fait aujourd'hui au Canada.

Les boîtes commodes en fer-blanc contiennent douze pastilles et ne coûtent que quelques sous. Les pharmaciens vendent aussi les plus gros paquets "Bayer".

LA "TRIBUNE"
LE SEUL QUOTIDIEN FRANÇAIS
DES CANTONS DE L'EST

CONSEIL DE VILLE

Une assemblée des conseillers municipaux aura lieu ce soir à l'Hôtel de Ville. Il y sera question de règlements d'emprunt et aussi plusieurs plaintes au sujet des dernières évaluations municipales seront mises à l'étude.

La beauté du lis
peut être la vôtre. Son aspect merveilleusement pur, velouté, d'une blancheur de perle, exempt de toute flétrissure, sera comparable à la beauté parfaite de votre teint et de votre peau par le simple essai de.

Crème Orientale de Gauraud
Échantillon envoyé franco contre 25 cents.
FERD. T. HOPKINS & SON, Montréal

Venez Voir Nos Montres

Toujours en magasin un assortiment complet de montres

LONGINE,
ELGIN,
WALTHAM.

\$16 et plus.

Assortiment complet de montres-bracelets : \$22.00 et plus.

MAGASIN

J. H. D. Codère & Cie
24, rue Wellington-nord.

LA FÊTE DU TRAVAIL FUT DIGNEMENT CÉLÉBRÉE HIER

Leurs centaines d'ouvriers ont pris part à une imposante parade hier avant-midi. — Des chars allégoriques dans le parcours. — Amusements sportifs divers dans le cours de l'après-midi, au Parc Victoria.

Les ouvriers locaux ont célébré avec grand éclat, hier, la fête du travail. Depuis plusieurs années cette fête donnait lieu au chômage, en cette ville, mais aucune démonstration n'avait lieu.

Les membres de plusieurs unions locales, prirent part à cette célébration. Dans l'après-midi ils se réunirent sur le champ de mars et se formèrent en ordre de parade au nombre de quinze-cents environ puis cette dernière, fanfare en tête et dirigée par un tambour-major monté, défila par les principales rues de la ville.

Les nombreux spectateurs qui assistèrent à la parade purent admirer deux chars allégoriques artistiquement décorés et sur lesquels on pouvait voir de la machinerie faite par le travail des ouvriers de Sherbrooke employés aux usines Jencks et Ingersoll Rand. Ces chars précédaient les associations locales et internationales des machinistes et après ces derniers venait l'union ouvrière locale numéro 1584 et celle des menuisiers-charpentiers.

Faisant queue au défilé un clown montée sur une bicyclette amusa beaucoup tout le monde par ses grimaces et ses gestes comiques.

Plusieurs autos décorés de pavillons suivaient aussi la parade qui eut un grand succès.

Pendant l'après-midi au parc Victoria, un long programme de sports les plus divers fut exécuté et un très grand nombre de personnes y prirent part. Les gagnants reçurent de jolis prix. Un concert de fanfare fut donné avec succès. Bref les ouvriers de cette ville ont toutes les raisons d'être satisfaits de la manière que s'est passée la fête du travail.

M. MEIGHEN SERA EN CETTE VILLE LE 21 DU MOIS COURANT

Les partisans du parti national-conservateur-libéral préparent une grande réception pour M. Meighen dont la visite en cette ville aura lieu le 21 de ce mois. Le premier ministre à Granby le lendemain.

Les officiers de l'Association Conservatrice pour les Cantons de l'Est viennent d'apprendre officiellement que M. Meighen viendra à Sherbrooke le 21 courant et qu'il y adressera la parole le soir.

Immédiatement on s'est mis à l'œuvre pour former des comités afin d'organiser une grande démonstration en l'honneur du premier ministre. Des invitations sont actuellement lancées à tous les citoyens en vue de nos régions les priant de participer à cette fête politique.

Cette assemblée sera assurément intéressante si on en juge du fait que M. Meighen définira alors pour la première fois en cette province, le programme politique qu'il a élaboré et qu'il a sans doute l'intention de suivre à l'égard de notre province et aussi son programme pour tout le pays.

Le lendemain, un mercredi, M. Meighen se rendra à Granby en auto et là, dans la soirée, adressera la parole.

On sait que Granby est la place natale de Mme Meighen.

FAUSSES ALARMES

Les pompiers eurent à répondre à deux appels à Sherbrooke-Est, hier après-midi. Dans les deux cas ce fut de fausses alarmes. L'une sonnée au coin des rues Parc et Bowen et l'autre sur la rue Windsor, à 1 heure 30 et à 2 heures 15 respectivement.

La police croit que des enfants sont responsables de ces faux appels et enquête actuellement.

UNE DESCENTE DE LA POLICE

La police fit une descente fructueuse vendredi soir dans un bouge situé sur la rue Brooks et tenu par Antonia Durand. Samedi matin cette dernière comparut devant le recorder Forest et fut condamnée à \$50 d'amende et deux de ses amies, Sadie McGaliger et Essy Goldstein durent déboursier \$35 et \$25 respectivement.

Samedi soir les affaires recommencèrent dans le même bouge qui fut une seconde fois visité par la police. Les trois filles ci-haut nommées furent de nouveau arrêtées ainsi que plusieurs hommes. Le recorder condamna Antonia Durand à \$100 d'amende, Sadie McGaliger à \$75 et Essy Goldstein à \$100. Toutes trois firent défaut de comparaître. Les autres personnes qui furent arrêtées sur les lieux furent condamnées à une amende de \$15.

SERIEUX ACCIDENT

L'ambulance-automobile Lord fut appelée, ce matin, vers les 11 heures, sur les chantiers de la S. M. Cape Construction Co. pour y recueillir M. S. Bélanger 67 Alexandre, qui venait d'être la victime d'un pénible accident.

M. Bélanger avec un compagnon était sur un échafaudage en train de faire de la menuiserie sur une maison en construction lorsque ce dernier tomba tout-à-coup entraînant les deux ouvriers. M. Bélanger seul fut blessé; il tomba dans le sous-sol de la maison et se fractura la jambe gauche un peu au-dessus du genou. En plus le sous-sol était presque rempli d'eau et le blessé faillit se noyer. Le docteur Bean lui donna les premiers soins et le fit ensuite transporter au Sherbrooke Hospital.

PERSONNES TUÉES À NIAGARA

(Service de la Presse Canadienne) BUFFALO, N.-Y., 7. — Trois personnes ont été tuées hier après-midi par la chute d'un rocher dans la caverne des Vents dessous la chute Niagara.

NIAGARA FALLS, 7. — Sept personnes ont été blessées hier après-midi alors qu'un tramway de la route George a sauté en dehors de la voie.

À L'EXPOSITION DE TORONTO

La délégation envoyée à l'exposition de Toronto par les autorités de la E. T. A. A., est composée de MM. J. H. Lemay, député de Sherbrooke, à la législature et J. A. Darche, président du Comité industriel. Ces deux représentants passeront quelques jours dans la Ville-Reine.



Fournaise HECLA

L'automne et l'hiver nous arrivent avec leurs problèmes multiples et compliqués. De ceux-là, la question du chauffage attire notre attention toute spéciale.

En faisant installer une fournaise dans votre maison, vous recherchez une fournaise qui, avec le plus d'économie, vous rende le service le plus efficace possible.

En achetant une Hécla, vous êtes assurés d'avoir une fournaise qui a conquis sa place sur le marché, grâce à ses qualités supérieures.

Nous avons l'Hécla avec ou sans tuyaux; demandez une démonstration.

LACOMBE & FILS, LTEE.

Rue King. Haute-ville. Sherbrooke

ON CONSTRUIRA SUR LE TERRAIN DE LA VILLE, RUE KING

La ville et la Banque de Commerce viennent d'en arriver à un arrangement au sujet d'une liste de terrain de près de cinq acres sur la rue King.

La Banque de Commerce, comme on le sait, est à se faire construire un édifice imposant, à l'angle des rues King et Wellington. Les plans pour cet édifice, tels que préparés, sont ceux de dernier projet de 5 pouses environ sur la rue King.

Des représentants de la cité et de la Banque se rencontrèrent subsequment et comme il fut démontré aux premiers que le com du nouvel édifice subirait des alterations considérables si le plan était changé il fut décidé que les travaux suivraient leur cours d'après le plan primitif.

DES CHASSEURS PEU PRUDENTS

La loi permet la chasse au chevreuil et à certains oiseaux sauvages, depuis le premier septembre. Aussi faut-il voir comme les chasseurs perdent pas leur temps et envahissent déjà les forêts voisines ou se réfugie le gibier convoité.

C'est bien tant mieux pour eux et personne n'aurait à se plaindre de cela si seulement ces chasseurs n'étaient généralement d'un peu plus de

prudence. Les cultivateurs dont les terres sont situées près des forêts où se fait la chasse continuellement pour la sécurité de leurs animaux quand ce n'est pas leur propre vie.

Les amateurs du fusil devraient toujours se servir de ce dernier quand ils sont à une distance raisonnable des maisons habitées et s'assurer qu'ils ont le gibier et non un de leur emblable avant de tirer.



MALLES

Vous devez acheter vos malles pour vos garçons et filles partant pour le pensionnat, si vous ne l'avez déjà fait. Nous avons à cet effet un assortiment complet de malles, valises, porte-habits, et de sacs de voyage vous offrant un excellent choix tant par le prix que par les différents styles. La qualité de chaque article vous assure un long service et une satisfaction qui vous feront oublier le prix que vous avez payé.

J. A. PIGEON
Rue Wellington-Nord Sherbrooke

RESERVOIR VITRO Sans-Trouble

Augmente la valeur et l'apparence de votre foyer

Une installation à la fois si pratique et si remarquablement distinctive et si peu coûteuse, que le réservoir Vitro "Sans-trouble" est une preuve frappante d'individualité et d'un goût rares, que personne ne peut s'en passer.

Superbement moulé, d'une composition spéciale non-poreuse, le réservoir Vitro ne causera jamais le moindre trouble, de fissure ou de fuite. Il est imperméable à l'action chimique de l'eau—et jamais ne se corrodera. Fabriqué sans ourlet, joints ou rivets, le Vitro possède une surface absolument unie, et on peut le nettoyer aussi facilement qu'un morceau de porcelaine.

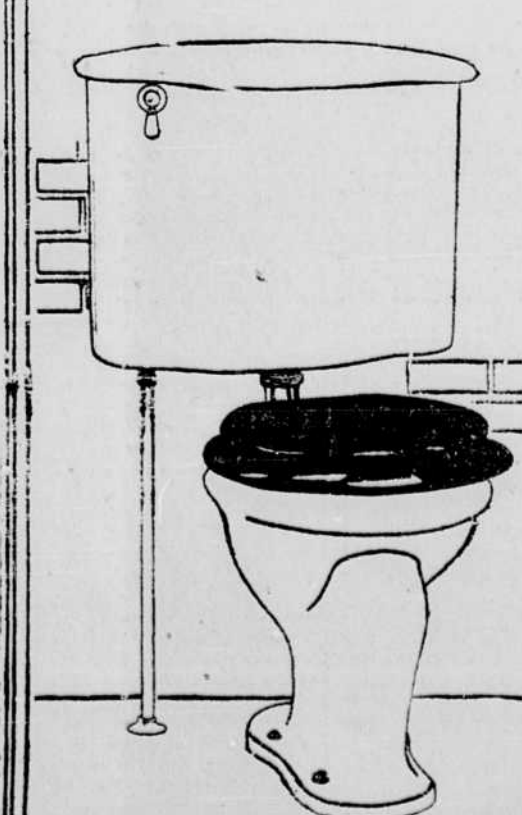
D'une réelle grande beauté, la superbe apparence du réservoir Vitro est permanente. Il conserve son fini lustré, que ce fini soit de blanc brillant et immaculé, ou de chêne riche et magnifiquement poli.

Les garnitures intérieures du réservoir Vitro sont fabriquées des meilleurs et plus durables matériaux, pour fonctionner avec la plus grande facilité et sans le moindre entrave. Les nombreuses garnitures exclusives "Sans-trouble" avec la plus grande facilité et simplicité de construction, font du Vitro l'installation la plus commode dans le genre sur le marché.

Votre plombier sera enchanté d'installer un réservoir Vitro "Sans-trouble" dans votre demeure, en connaissant si bien la durée et l'entière satisfaction.

Nous enverrons franco un exemplaire de notre brochure illustrée, à quiconque, ayant à coeur l'embellissement de son foyer, en fera la demande.

GALT BRASS COMPANY, LIMITED
GALT - CANADA



Assurément, il y a de l'Or dans les Cantons de l'Est

IL Y A AUSSI DE L'ARGENT A FAIRE, car de l'argent épargné est de l'argent gagné !

Suivez ce conseil en achetant vos approvisionnements d'automne chez J. S. Mitchell & Co. Ltd.

C'est maintenant le temps de faire vos commandes de :

Couvertes à chevaux, scies, haches, manches, chaînes à bestiaux, licous, papiers à toiture, pièges, carabines et munitions; pompes, tuyaux, joints, pelles, fanaux.

Vous ne pouvez venir, alors envoyez-nous votre commande par téléphone ou par malle. Nous avons deux départements spéciaux à cet effet, et tout sera exécuté de la manière que vous le voulez.

J. S. Mitchell & Co. Limited
Rue Wellington. Tél. 22 Sherbrooke

Les Dépenses de Funérailles

sont toujours élevées. Dans cette occurrence, épargnez de 30 à 35 p.c. en vous adressant à

J. H. JALBERT
entrepreneur de pompes funèbres et embaumeur d'expérience. Spécialité : Funérailles de 1ère classe.
Tél. 240 ou 1316. Succursale, 66 Galt. Tél. 1150 w.

LA TRIBUNE

—EDITEE PAR—

La Compagnie de Publication "La Tribune" Limitée

16 Rue Wellington-S. — Sherbrooke, P.Q.

Membre de "l'Audit Bureau of Circulations"

C. A. ROBIDOUX, Directeur-Gérant

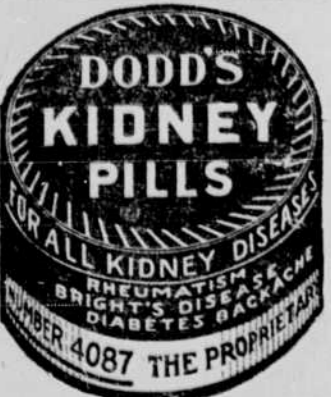
LES FABRICANTS DE CHAUSSURES CANADIENS COMMENCENT UNE INTERESSANTE CAMPAGNE

Il n'y a pas longtemps l'Association des Fabricants de Chaussures du Canada a tenu une convention dans l'ancienne et pittoresque ville de Québec, convention à laquelle il se passa des choses intéressantes. Les Canadiens habitent un pays tellement vaste que parfois ils ont tendance à juger les choses d'un point de vue particulier ou local. Par suite, beaucoup s'imaginent que l'industrie de la chaussure du pays n'est pas une industrie très importante. Et pourtant il existe aujourd'hui 155 entreprises qui fabriquent des chaussures au Canada. Ces maisons emploient plus de 22,000 personnes — autant de personnes qu'il y a d'habitants dans les villes de Brandon ou de New-Westminster — lesquelles 22,000 personnes en font vivre peut-être trois fois plus. Ces employées fabriquent plus de dix-sept millions de paires de chaussures par an d'une valeur approximative de \$50,000,000. L'industrie de la chaussure au Canada a atteint des proportions plus grandes que beaucoup de gens le supposent.

A la convention ci-dessus mentionnée il a été résolu de prendre les moyens de rendre familier aux Canadiens les faits concernant cette industrie nationale. En premier lieu l'industrie de la chaussure, comme le fit remarquer un délégué, a été l'objet d'une critique plutôt âpre et hostile entre les mains des politiciens, comme étant une industrie qui s'écroulait aux dépens du peuple, derrière le mur d'un tarif protecteur. Les industries jugèrent qu'il n'y avait qu'une seule façon de réfuter l'accusation — c'était de prouver par des chiffres que les chaussures faites au Canada sont meilleures, dans un même genre, que les chaussures faites aux Etats-Unis, et que le tarif, s'il est nécessaire pour empêcher que notre pays soit de temps en temps inondé de marchandises étrangères n'est en aucune manière un facteur déterminant du prix des chaussures faites au Canada.

Un autre point que l'on fera ressortir dans la campagne de publicité est que beaucoup de Canadiens croient à tort que, pour obtenir des modèles répondant à leurs goûts personnels d'élégance, il leur faut acheter des chaussures importées en particulier des Etats-Unis. Ce préjugé de l'influence il a conduit à penser que les modèles canadiens sont inférieurs aux modèles étrangers. Ceux qui le partage accepteraient d'importer quel modèle comme étant correct, des lors qu'il est importé, et refuseraient d'importer quelle chaussure canadienne, quelle qu'en soit l'élégance et la beauté, simplement parce qu'elle est un produit du pays. En réalité, les styles de chaussures ne sont particuliers à aucun pays. Les fabricants canadiens sont au courant de toutes les créations, n'importe où elles prennent naissance. Et il est intéressant de savoir que le Canada, qui suivait servilement certains des modèles étrangers des fabricants étrangers, maintient maintenant une louable indépendance à ce sujet. Un visiteur de New-York disait récemment à celui qui écrit ces lignes que le fameux "scotch brogue" n'a pas pris du tout aux Etats-Unis, alors qu'il est au Canada un modèle très en faveur.

Avec le plus vif esprit d'enthousiasme d'entreprise et d'activité, les fabricants canadiens conduisent leurs affaires en ayant pour base le service envers leurs employés et envers leurs clients. Ils fabriquent et mettent sur le marché des marchandises de la meilleure qualité au plus bas prix possible, et ils sont devenus pour leurs fabricants étrangers des concurrents indépendants. Ils donnent aux 12,000 détaillants, qui distribuent leurs articles, toute l'aide en leur pouvoir, et ils paient des millions de dollars en salaires aux ouvriers canadiens. Maintenant, par une campagne de publicité, ils mettent ces cartes sur table devant le public canadien, et ils lui demandent son concours, non pas pour faire du sentiment, mais strictement au point de vue des affaires.



Les Pilules Dodd soulagent toutes les maladies des reins, aussi rhumatisme, maladie de Bright, diabète et mal de dos.

Tout bien considéré, les fabricants de chaussures du Canada méritent l'appui sans réserve de tous ceux, hommes et femmes, qui ont à cœur de voir subsister et croître les industries du pays et le dollar canadien retrouver pleinement son pouvoir d'achat sur les marchés du monde.

L'OPINION DES AUTRES

La politique qu'il faut au Canada

[Le Soleil]

Quand on s'arrête à rechercher sans parti pris, sans haine, sans amertume, ce qui assurera le mieux l'avenir du Canada on se trouve en face de deux politiques douanières: une qui préconise la protection, même absolue de notre industrie et l'autre qui proclame qu'il faut avant tout protéger l'agriculture.

Et, il nous semble, qu'après avoir bien tout considéré, c'est la préoccupation des intérêts ruraux qui devrait primer.

La crise de la vie chère a eu pour cause précisément la rareté des produits alimentaires amenés, par la diminution agricole, qui elle-même est pour cause la désertion des campagnes.

Le contestera-t-on? On a trop "industrialisé" le Canada; ainsi a vu les fermes pour remplir les villes, mais en même temps on a fait abandonner la campagne pour la ville.

Qu'on poursuive cette politique: c'est-à-dire que le Canada sera ce qu'il sera. Mais non, il n'en sera que plus mal et son avenir économique plus compromis.

L'industrialisation a outrancé un autre point que l'on fera ressortir dans la campagne de publicité est que beaucoup de Canadiens croient à tort que, pour obtenir des modèles répondant à leurs goûts personnels d'élégance, il leur faut acheter des chaussures importées en particulier des Etats-Unis. Ce préjugé de l'influence il a conduit à penser que les modèles canadiens sont inférieurs aux modèles étrangers. Ceux qui le partage accepteraient d'importer quel modèle comme étant correct, des lors qu'il est importé, et refuseraient d'importer quelle chaussure canadienne, quelle qu'en soit l'élégance et la beauté, simplement parce qu'elle est un produit du pays.

En réalité, les styles de chaussures ne sont particuliers à aucun pays. Les fabricants canadiens sont au courant de toutes les créations, n'importe où elles prennent naissance. Et il est intéressant de savoir que le Canada, qui suivait servilement certains des modèles étrangers des fabricants étrangers, maintient maintenant une louable indépendance à ce sujet. Un visiteur de New-York disait récemment à celui qui écrit ces lignes que le fameux "scotch brogue" n'a pas pris du tout aux Etats-Unis, alors qu'il est au Canada un modèle très en faveur.

Avec le plus vif esprit d'enthousiasme d'entreprise et d'activité, les fabricants canadiens conduisent leurs affaires en ayant pour base le service envers leurs employés et envers leurs clients. Ils fabriquent et mettent sur le marché des marchandises de la meilleure qualité au plus bas prix possible, et ils sont devenus pour leurs fabricants étrangers des concurrents indépendants. Ils donnent aux 12,000 détaillants, qui distribuent leurs articles, toute l'aide en leur pouvoir, et ils paient des millions de dollars en salaires aux ouvriers canadiens. Maintenant, par une campagne de publicité, ils mettent ces cartes sur table devant le public canadien, et ils lui demandent son concours, non pas pour faire du sentiment, mais strictement au point de vue des affaires.

Avec le plus vif esprit d'enthousiasme d'entreprise et d'activité, les fabricants canadiens conduisent leurs affaires en ayant pour base le service envers leurs employés et envers leurs clients. Ils fabriquent et mettent sur le marché des marchandises de la meilleure qualité au plus bas prix possible, et ils sont devenus pour leurs fabricants étrangers des concurrents indépendants. Ils donnent aux 12,000 détaillants, qui distribuent leurs articles, toute l'aide en leur pouvoir, et ils paient des millions de dollars en salaires aux ouvriers canadiens. Maintenant, par une campagne de publicité, ils mettent ces cartes sur table devant le public canadien, et ils lui demandent son concours, non pas pour faire du sentiment, mais strictement au point de vue des affaires.

L'enseignement technique

[Le "Canada"]

Sorti de l'école primaire, le jeune enfant se doit d'acquiescer à un collège classique ou vers une des écoles spéciales créées par le gouvernement de Québec.

Faut-il répéter que l'école technique a formé depuis sa fondation des milliers de jeunes gens qui sont devenus de bons ouvriers, des contremaîtres, et qui seront demain peut-être des chefs d'usines.

En instruisant cette robuste jeunesse qui se destine à l'industrie, on ne fait pas seulement oeuvre économique et éducative, on accomplit en même temps une oeuvre de haute portée sociale.

C'est en effet par l'instruction qu'on comble le fossé qui sépare les classes et les isole chacune des autres. L'ouvrier instruit, dont les conditions de vie ont été grandement améliorées, est moins loin du patron, plus susceptible de s'entendre avec lui.

Déjà, nos écoles techniques ont un nombre d'élèves qui témoigne du grand intérêt qu'elles ont su créer; et il est évident qu'avec le développement graduel de l'enseignement primaire, elles verront augmenter ce nombre d'une année à l'autre.

En 1917-19, le nombre des élèves inscrits était dans les différentes écoles de 1400; en 1918-19, il avait augmenté encore; et durant cette année scolaire il devrait dépasser 2,000.

Il existe de ces écoles à Montréal, Québec et Trois-Rivières; et on en augmentera le nombre en en créant dans les autres centres comme Sherbrooke ou Hull.

Comme nous l'avons souvent écrit, c'est l'enseignement technique qui nous donnera des ouvriers habiles et instruits, aptes à devenir des chefs d'atelier; de leurs rangs pourront sortir nos industriels. La carrière s'ouvre toute grande à tous, avec des possibilités illimitées.

Ce dont nous avons besoin, dans notre pays, c'est de former des artisans instruits, capables de mettre en pratique tous les procédés industriels modernes, et de remplir, dans notre organisation sociale, les positions les plus variées.

Les parents qui destinent leurs enfants au travail industriel ne devraient pas négliger de leur faire donner une formation technique.

Ces écoles nous donneront de plus en plus des ouvriers instruits, destinés à s'élever au-dessus de leur métier, à être les contremaîtres et les patrons de demain.

Probleme de l'instruction

[La "Presse"]

Dans quelques semaines, chaque maison d'éducation a ouvert ses portes; chacune, dans sa sphère spéciale d'action intellectuelle, distribuera l'instruction à ceux qui sont appelés à devenir dans quelques années les artisans de la prospérité du pays et les ouvriers de leur propre fortune.

C'est une tâche très grave que celle qui incombe aux parents, c'est pour eux une responsabilité dont ils ne doivent pas ignorer l'étendue ni les conséquences que la direction à donner à l'éducation de leurs enfants. L'élève le plus dangereux pour l'instruction est la fausse appréciation que certains parents portent sur les aptitudes de leurs enfants.

Un autre point de vue auquel il faut éviter de se placer, c'est la tendance, qui s'affaiblit heureusement un peu, à ne considérer comme but suprême de l'instruction que l'accès aux professions libérales.

Sans vouloir toucher au mérite des médecins, des avocats, des notaires, etc., il est permis de dire que certaines carrières sont encombrées et que la fortune ne sourit pas à tous ceux qui ont acquis, au prix de longues et coûteuses années d'études, les diplômes nécessaires à l'exercice de leur profession.

Excepté si l'on constate des dispositions très accentuées pour affronter les carrières libérales, n'est-il pas infiniment plus à l'avantage de l'avenir des enfants de diriger une forte majorité de ceux-ci vers le commerce, vers l'industrie sous toutes ses formes, sans omettre l'industrie agricole? Le commerce et l'industrie du Canada offrent à ceux qui possèdent les connaissances nécessaires, à ceux qui ne craignent pas le travail, les champs d'action les plus vastes et les plus productifs qu'un homme courageux et énergique puisse désirer pour arriver honnêtement à la fortune et contribuer au développement du pays.

POUDRES NERVINE DE Mathieu

POUDRES NERVINES DE MATHIEU. Pour les Maux de Tête et Névralgie.

Font disparaître les maux de tête, la névralgie, l'insomnie, les rhumes accompagnés de froid, etc. Vendus partout au prix de 20c la boîte.

Tout marchand de gros peut remplir immédiatement la commande de votre fournisseur. Ou bien, écrivez directement à la Cie J. L. Mathieu, Sherbrooke, P.Q., qui vous en enverra franc de port une boîte, sur réception de 20c.

RHUMATISE PLUS DE 16 ANS

Guéri complètement depuis qu'il a pris "Fruit-a-tives"

108, rue Church, Montréal. "J'ai été affligé du Rhumatisme plus de 16 ans. J'ai consulté des spécialistes; pris des remèdes; rien n'y faisait."

Ensuite, j'ai commencé à prendre "Fruit-a-tives", et 15 jours après, la douleur était moins forte. "Fruit-a-tives" a graduellement vaincu mon rhumatisme; et maintenant, il y a cinq ans que je n'ai plus une seule douleur. C'est de tout cœur que je conseille à tous ceux qui souffrent, de prendre ce remède aux fruits". P. H. McHUGH.

50c. la boîte, 6 pour \$2.50, boîte d'essai 25c. Chez tous les pharmaciens ou Fruit-a-tives Limited, Ottawa.

ances nécessaires, à ceux qui ne craignent pas le travail, les champs d'action les plus vastes et les plus productifs qu'un homme courageux et énergique puisse désirer pour arriver honnêtement à la fortune et contribuer au développement du pays.

Grâce au gouvernement de la province de Québec, nous possédons des institutions d'éducation commerciale et industrielle merveilleusement installées, aménagées, outillées, avec des directeurs compétents, des professeurs à la science aussi pratique que communicative.

Aux parents qui ont réellement à cœur l'avenir de leurs enfants, nous demandons de bien réfléchir sur les aptitudes et les désirs de ceux qu'ils doivent diriger vers une carrière, et de leur faire donner l'instruction conforme à ces aptitudes, à ces désirs.

Comme écoles du commerce et de l'industrie, Montréal possède, au premier plan, l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales et l'Ecole Technique.

L'Ecole des Hautes Etudes Commerciales forme plus particulièrement des attachés commerciaux, des employés de commerce, des voyageurs de commerce, des comptables. Elle peut aussi permettre à des jeunes gens de devenir chefs de maisons de commerce en toute connaissance de cause.

L'Ecole Technique initie l'élève à tous les secrets de la mécanique industrielle. Elle lui donne aussi toutes les notions de chimie, de manipulation des produits commerciaux nécessaires. Il sort de l'Ecole Technique des ouvriers experts, des contremaîtres d'ateliers, d'usines, et rien n'empêche ces ouvriers, ces contremaîtres de devenir des patrons qui ont le grand avantage de connaître tous les travaux qu'ils ont à faire exécuter.

Nous le répétons, voilà l'époque à laquelle les parents doivent décider de l'institution dans laquelle ils placeront leurs enfants.

Qu'ils fassent ce choix après mûre réflexion, avec discernement, en se rendant bien compte des aptitudes de l'enfant et de l'orientation de l'heure présente vers les carrières pratiques, vers le commerce et l'industrie. Il s'agit de préparer les jeunes gens aux luttes de la vie et de leur fournir les meilleures armes pour sortir victorieux de ces luttes. Songeons-y bien.



Pour un bon dessert d'été économique et vite préparé servez vous de la :: ::

GELÉE PRIMUS

Durant les grandes chaleurs de l'été il faut remplacer les pâtisseries et les puddings par des desserts, légers et rafraichissants. Avec les GELÉES PRIMUS il est facile de préparer un instant les desserts les plus délicieux et les plus rafraichissants. Ces gelées sont offertes en différents arômes: fraises, framboises, cerises, pistaches, gadelles, citron, orange, chocolat, naturel (pied de veau) et aux Vins Sherry et Oporto. — aucune cuisson nécessaire.

La Marque Primus est une garantie de qualité et de pureté — Exigez de votre fournisseur les GELÉES PRIMUS: ce sont les meilleures.

L. CHAPUT, FILS & CIE, Limitée, :: MONTREAL

ADAMS Chiclets
The Original Candy-Coated Gum
MADE IN CANADA

10 for 5¢

La Qualité Chiclet — Deux Aromes

Des milliers de gens savent qu'ils n'ont qu'à demander les Chiclets pour obtenir le superlatif des gommes à mâcher fabriquées.

Le mot qualité est inséparable de Chiclets.

Mais faites votre choix des arômes. Vous avez d'abord les Chiclets à la Menthe d'autrefois, celles que l'on aimait tant. Il y a encore les nouvelles Chiclets aux fruits, délicieuses, saturées des charmes réunis d'un jardin aussi vaste que le monde.

Vous en avez le choix — pour cinq centins.

Voyez à ce que le nom "Adams Chiclets" soit sur le paquet.

— produit spécial Adams

Chiclets fruités dans l'étui rose 10 pour 5¢

Chiclets menthés dans l'étui jaune et or

O. J. GENDRON

Bijoutier est déménagé dans son nouveau local, Edifice Olivier 54, Angle Kin et Wellington

Chronique Locale

le Minnesota. Ils visiteront sur leur la rue Brooks ainsi que Mlle R. A. Fréchette leur fille sont partis pour un voyage de quelques semaines dans le Minnesota, ils visiteront sur leur parcourent les villes d'Ottawa, Toronto, Chicago, St-Paul et Indianapolis, où demeurent les frères de Madame Fréchette. Nous leur souhaitons un heureux voyage.

AUTOMOBILES FORD
O. Dumouchel, expert dans la confection de capotes et couvertures de sièges, \$18.00 et plus. 43 Avenue Bowen. mar. sam. 8 p.

Mlle Amanda Normand, de Laurierville, est de passage, en cette ville, en visite chez M. Jules Rousseau.

La Cie d'automobiles Olivier donne un service de 24 heures à son nouveau garage, rue Wellington-Sud. Vous y trouverez que des mécaniciens experts. On y répare les pneus et les accumulateurs. Lavage d'auto jour et nuit. ma-j-s-ch

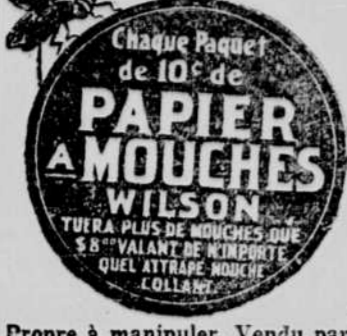
M. et Mme Arsène Fontaine, de St-Jean, passeront la semaine dernière en ville chez M. Arthur Parent, rue Gillespie.

Pendant votre séjour à Sherbrooke
Ayez votre photographie posée avec soin et satisfaction. Et ce sera le plus grand souvenir que vous puissiez avoir dans vos jours de vieillesse. Faites l'appointement dès aujourd'hui au **Studio Nakash** Tel. 1167 Photographie de distinction

Quand vous avez des doutes au sujet de votre assurance. Eloignez-les ! Consultez **Conway & Chamberlain** Agents d'assurances, Nouveau Bloc Olivier. "Assurez-vous à C. & C., c'est sûr."

Assurez vos yeux contre une cécité prématurée en portant maintenant des verres bien ajustés. Nous faisons une spécialité des travaux d'optique. **J.C.M. CONNELL SHERBROOKE** Angle King et Wellington.

A. H. GENGE ACCORDEUR Réparation de pianos Rés. 104 rue Québec, Tel. 846v ou chez A. BLOUIN, marchands de musique.



Propre à manipuler. Vendu par tous les pharmaciens, épiciers et magasins généraux. 14

M. J.-F. Houle, boulanger, de cette ville, est parti samedi soir pour Putnam, Conn., où il a été appelé auprès de sa mère dangereusement malade.

M. J.-A. Boulanger, de cette ville, est parti hier soir pour un voyage d'une semaine à Chicago, Detroit et Boston, où il assistera à la convention des professeurs de danse.

M. et Mme Hubert Lacourse, de Fall River, étaient de passage en cette ville dernièrement, en route pour Lambton, Beauce, où ils doivent visiter des parents.

Danse ce soir au Manège.

M. et Mme Eddie Tierney, de New York, qui étaient en promenade chez M. et Mme Gaudias Ménard, restaurateurs, sont partis ce matin pour ce dernier endroit, enchantés de leur séjour à Sherbrooke. Madame Tierney a passé la belle saison ici.

M. A. Lambert de Québec était en cette ville hier, pour affaires personnelles.

Mlle Aurora Bélanger, d'Asbestos, séjourne actuellement chez son frère, M. Wm. Bélanger, rue Gillespie.

M. Omer St-Germain de Thetford-Mines, était de passage en cette ville hier pour affaires personnelles.

Mme Vve Eugène Corriveau, des Trois-Rivières, passe quelques jours chez sa fille, Mme Hormidas Gendron, rue Drummond.

M. P. E. Rioux, rédacteur à la "Tribune", est revenu hier soir d'un voyage de quelques jours à Québec.

RAPIDES PROGRES DE L'ABITIBI

AMOS, 7. — Il est peu facile, pour celui qui n'a jamais visité l'Abitibi, de se faire une idée juste de ce que représente cette riche partie de notre province. Depuis qu'elle a été livrée à la colonisation, son développement est devenu plus marquant de jour en jour. L'an dernier, sa population était de 10,000 âmes; elle est actuellement de plus de 13,000 ce qui fait une belle augmentation. Chaque colon fait montre d'une belle activité de bon aloi, qui augure bien pour l'avenir de la petite colonie. Le développement, cet été, a surtout porté sur le défrichement. Le gouvernement provincial ne nous a pas oubliés dans sa politique de bonnes routes. Il reste, sans doute, beaucoup à faire de ce côté, mais nous sommes convaincus que tout viendra à point.

PLUS DE VALEURS AU PORTEUR EN ITALIE

ROME, 7. — La chambre italienne a approuvé par 210 voix contre 25 le projet de loi décrétant que toutes les valeurs seront nominatives. Ce projet fut présenté par M. Giolitti dès la réouverture de la Chambre avec d'autres projets sur la réforme fiscale. Cette nouvelle loi est en quelque sorte le prétexte à celle qui établit l'impôt sur le patrimoine et facilitera l'application de l'impôt sur le revenu. De plus, elle permettra de combattre plus aisément l'accaparement des titres par quelques-uns. La certitude du résultat de ce vote pourrait expliquer, sinon justifier, les fortes ventes qui eurent lieu ces jours derniers en bourse. Il va de soi que les détenteurs de grandes quantités de titres devraient s'empresser de le réaliser.

Muffins ?

Détacher 4 tasses de lait Borden dans 1/2 tasse d'eau. — 1 cuill. à thé de sel ; mélanger à 2 cuill. à soupe beurre ou margarine. — 1 œuf, 1/2 cuill. à soupe mélasse, 1 tasse farine de maïs, 1 de farine, 1/2 cuill. à thé poudre à pâte. Battre l'œuf et additionner dans l'ordre les autres ingrédients. Mélanger bien. Verser dans plat beurré. Cuire 25 minutes à four moyennement. Délicats, délicieux, simples et économiques. ad. dans la recette — et elle ne demande qu'un œuf. Un succès garanti si vous employez le Lait Borden.

Borden's

THE BORDEN COMPANY LIMITED MONTREAL.

DE L'EXPOSITION DE L'EXPOSITION DE LA PROVINCE

C'était la journée des agriculteurs et des éleveurs, vendredi dernier. L'hon. M. Caron, ministre de l'Agriculture, s'est déclaré satisfait de l'exposition cette année. Les éleveurs

QUEBEC, 7. — C'était la journée de l'agriculture, vendredi, à l'exposition provinciale de Québec, et l'agriculture surtout y a occupé l'attention du public. L'honorable J. E. Caron, ministre de l'Agriculture, est allé visiter les diverses installations agricoles, vendredi après-midi, en compagnie de plusieurs officiers de son département. Il a pu se rendre compte de la façon intéressante dont sont disposés les divers exhibits de son département qui donne à aux visiteurs les leçons de choses les plus pratiques au point de vue agricole. Il a aussi admiré les belles installations du ministère fédéral de l'Agriculture, entre autres, de la ferme expérimentale du Cap Rouge. Il a ensuite assisté à une grande parade des animaux primés à l'exposition régionale. Cette dernière exposition a pris fin samedi. Elle aura été la plus importante agglomération d'animaux de race pure qu'il y ait jamais eu dans notre province.

LES ELEVEURS
Vendredi soir, le syndicat des éleveurs du district de Québec a donné un banquet, dans le palais central, aux exposants de l'exposition régionale. Il y a eu des discours par l'hon. M. Caron, ministre de l'Agriculture, M. Frank Byrne, président de ce syndicat, le maître Samson, M. Joseph Picard, président de la commission de l'exposition, M. Elisée Thériault, député de L'Islet, l'abbé Bois et autres.

L'hon. M. Caron a signalé les progrès accomplis depuis quelques années par la province de Québec, sous le rapport de l'agriculture. Par exemple, sous le rapport de l'élevage, notre province a dépassé les autres. Il y a une augmentation de 310 pour cent depuis dix ans, dans cette branche de l'industrie agricole. Notre province compte 16,000 vaches soumises au contrôle laitier, alors que l'Ontario n'en compte que 5,000. Samedi c'était la journée des voyageurs de commerce qui avaient préparé un programme fort attrayant. Dimanche après-midi eut lieu une grande parade de bicyclistes, suivie de courses, puis le soir, on inaugura la série des concerts du bon vieux temps.

GUERRE ENTRE CATHOLIQUES ET ORANGISTES

BELFAST, 7. — Les Unionistes de l'Ulster convoqués en une réunion monstre ont décidé d'accepter les conditions du gouvernement anglais pour l'utilisation des troupes unionistes que sir Edward Carson avait offertes au gouvernement la semaine dernière. Ces troupes de l'Ulster seraient chargées de prêter aide aux troupes d'occupation dans la ville de Belfast. Le destroyer anglais "Wyvern" et un croiseur léger sont arrivés dans le port de Belfast hier. Les orangistes continuent à chasser les familles catholiques de Belfast et des alentours. Des avis écrits ont été envoyés à tous les catholiques leur enjoignant de laisser la place dans les 24 heures, sinon leurs résidences seront attaquées. Les catholiques, inférieurs en nombre, se hâtent de quitter la ville par centaines. Le général Bambridge, commandant des troupes anglaises, a vainement essayé, par proclamation, de faire cesser ces tactiques des orangistes. La journée a été relativement calme à Belfast mais l'effervescence règne toujours à l'état aigu et l'on craint la reprise violente des émeutes.

VIGORA

Vous ferez disparaître la Toux et n'importe quelle maladie des Chevaux avec **VIGORA** Des témoignages nombreux affirment ses excellents résultats. EN VENTE PARTOUT

"DANDERINE"

Arrête la chute des cheveux ! Double leur beauté

Pour quelques sous vous achetez de "Danderine", vous ne trouvez pas de "Danderine", vous ne trouvez pas un cheveu qui tombe ou pellicule, chaque cheveu retrouve une nouvelle vie, viguer, lustre et ils deviennent plus épais.

SHERBROOKE-EST

—Étaient en visite chez Mme Wm. Charrest, rue Front, M. et Mme J. Bernier et leur fils Alphonse, de Manchester, M. et Mme J. Laurendeau, M. Ulric Lessard de Courcelles, Mme J. Bernier de St-Sébastien, M.M. P. et J. Picard, de Nashua. —M. et Mme Edouard Loranger, de la Première Avenue, sont en visite chez leur fille, Mme Geo. David, Montréal.

Mlle Albina Thériault, de Montréal, était en visite chez son père, M. Geo. Thériault, rue King-Est récemment.

M. Joseph Lamieux, de Disraeli, était en visite ces jours derniers chez M. Alfred Lemieux, rue Armstrong.

Mme J.-E. Jutra, et Mlle Florette Jutra et M. Gaston, sont de retour d'une promenade à Toronto, chez M. et Mme S. Dean.

M. et Mme Louis Duhaime et M. et Mme Albert Hototte, de St-Cyrille de Wendover, sont retournés dans leur famille après avoir passé quelques jours en visite chez M. et Mme Alfred Morin.

Mme A. Norry et Mlle Laura Nourry et Lionel Nourry sont de retour d'une promenade d'une quinzaine à Laurierville, en visite chez M. S. Lemieux.

M. et Mme Adélaïde Montour, ainsi que leur fille, Mlle Madeleine Montour, de la Pointe du Lac, visitaient ces jours derniers M. et Mme Uldoric Montour, de la rue Conseil.

UNE INVASION DE LEZARDS

WINNIPEG, 7. — Les lézards ont envahi le district du lac Pelican. Ils sortent du lac la nuit pour aller se cacher dans les endroits où ils passent.

HIS MAJESTY'S, MERCREDI, 8 SEPT.

M. Alexandre Silvio présente **M. Edgar Becman** Et Mlle ANTOINETTE GIROUX Et sa troupe dans **"LE DUEL"** Pièce en 3 actes de M. Henri Lavedan de l'Académie Française Cette pièce où le grand artiste EDGAR BECMAN a prouvé son plus beau rôle est un conflit d'idées passionnant et tragique, entre un prêtre et son frère médecin, matérialiste athée, qui se dispute une âme de femme où Dieu triomphe. PRIX : \$1.50, \$1.00, 75c, 50c. La Location sera ouverte lundi.

PROFITEZ DE LA BAISSÉ TEMPORAIRE DU FRANC ! OBLIGATIONS AVEC PRIMES de 26,000,000 de francs tirées par année.

"Ville de Paris"

5% Lorsque le franc aura repris sa valeur normale : **10%** PRIX : \$42.00 au lieu de \$96.50 (500 francs) 5% "CREDIT NATIONAL" 10% Garanti par le Gouvernement français et exempt de tout impôt présent et futur. Prix : \$46.00 au lieu de \$96.50 (500 francs). Ces prix peuvent varier selon le cours du change de Montréal sur Paris. S'adresser à Gaston de Lisle, les 7, 8, 9, 10 et 11 septembre, à l'Hôtel New-Sherbrooke, chambre 26. **La Prudente, Société Financière (THE PRUDENTIAL FINANCIAL SOCIETY LIMITED)** Incorporée en 1907 par le Parlement du Canada. 162, rue St-Denis, Montréal.

"Le Foyer de la Bonne Musique" Etabli en 1863

Il Manque Quelque Chose à votre Maison

Si vous ne possédez pas un bon piano.

Pianos -- Victrolas

Nous avons à offrir cette semaine, à des prix très modérés, un magnifique assortiment de piano automatiques et victrolas. Nous nous attendons à une nouvelle avance des prix de ces instruments et voulons faire profiter le public des taux actuels. Si vous avez l'intention d'acheter un victrola ou un piano cet été, nous vous engageons fortement à le faire maintenant. Ecrivez-nous et demandez notre brochure illustrée, concernant les pianos. Cette brochure est envoyée gratuitement à n'importe quelle adresse.

H. C. WILSON & SONS, Limited

RUE WELLINGTON, SHERBROOKE, Qué. SUCCURSALES A : Coaticook, Rock-Island, Richmond et Granby.

ARRÊTEZ. REGARDEZ. ECOUTEZ

avant que d'acheter une poudre à pâtisserie qui pourrait bien renfermer des ingrédients préjudiciables à la santé. Nombre de sommités scientifiques, qui s'occupent de l'étude des produits alimentaires, assurent qu'une poudre à pâtisserie qui contient de l'alun est dangereuse à employer dans la préparation des aliments. Certaines marques de poudre à pâtisserie portent sur l'étiquette qu'elles ne renferment "pas d'alun," mais ce n'est pas une preuve suffisante qu'elles en sont exemptes et qu'elles sont bien telles qu'on le prétend. Nos chimistes ont découvert qu'il y en a un bon nombre qui n'ont "pas d'alun" sur l'enveloppe, mais en renferment cependant de grandes quantités.

MAGIC BAKING POWDER

Pure Saine Economique

rent l'hiver. Les automobilistes ont dû mettre des chaînes autour de leurs pneus pour éviter les dérapages. Les lézards ont une longueur de 4 à 18 pouces. Au sanatorium Nette, on s'est servi de pelles pour débarrasser le soubassement de milliers de lézards.

UN PERE QUI VEND SES FILS POUR \$14.00
PARIS, 7. — Le coût élevé de la vie en France a poussé un jardinier du nom de Cornet, avec le consente-

BIKERS

VENEZ VOIR NOS BICYCLETTES
Vous serez étonnés de la magnifique collection de nos modèles. Tous sont de marques et de qualité supérieures et ce qu'il y a de plus nouveau sur le marché. Leur construction a été soignée jusque dans les moindres détails. Nos prix sont les plus bas que vous puissiez trouver. Aussi ne voyons-nous pas pour quelle raison vous n'en possédez pas une.

Sherbrooke Vulcanizing Works
Rue Wellington-Sud Sherbrooke

LEONIDAS BACHAND

NOTAIRE
TOUS LES GENRES D'ASSURANCE
Prêts Hypothécaires et sur Billets
Immeuble "Olivier" Tel. 373 j.

Encouragez le magasin aux bas prix et vous aiderez à réduire le coût élevé de la vie.

PERFECTION

MEN OUTFITTERS
10 Rue Wellington, Voisin du Casino
"OU CA COUTE MOINS" SATISFACTION OU ARGENT REMIS.

Moins un magasin a de dépenses plus il peut se contenter de profits moindres. C'est pourquoi vous pouvez acheter à meilleur marché chez **H. COHEN** 73 Rue King Tel. 1311 Haute-Ville

Canadian Box & Shook Mills Ltd.

Tél. 1137

Bois de Charpente de toutes sortes, brute ou fini. Pin de C. A. pour lambris et parquet.

Billots 4x4 jusqu'à 16x16 de diamètre, de 10 à 36 pieds de long, en épinette, sapin et pin C. A.

Rebus de toutes espèces pour chauffage

BOIS PREPARE POUR CAISSES BOITES BOITES A CLAIREVOIE

"Le Service Qui Satisfait"

Ne dites jamais "teinture" — dites "RIT"

NEVER SAY DYE — SAY RIT

Egavez votre demeure pour l'été!



TES draperies décolorées et ces vieilles couvertures de chaises — peuvent être nettoyées et leur couleur restaurée. Vous ne voulez pas, naturellement, les mettre de côté, ni ne faire les dépenses d'en acheter de nouvelles. Vous n'en avez pas de besoin. Prenez simplement les draperies et couvertures, rendez-les neuves, fraîches et restaurez leur couleur comme de nouvelles en employant

RIT

Pas de bouillage — rend leur couleur.

RIT lave et teint ensemble. Teint la soie, le coton et la laine, n'importe quelle couleur que vous désirez. Ne tache pas les mains ni n'endommage les marchandises. Dans quelques minutes vous pouvez teindre vos draperies, blouses, robes, lingerie, et les chemises en soie de votre mari ou chaussettes comme des neuves. Un grand assortiment de couleurs variées à votre choix. Vendu partout. **10c**

Fabriqué en Canada par

SUNBEAM CHEMICAL CO. OF CANADA, LIMITED
84-90 Jarvis Street, Toronto, Canada

NEVER SAY DYE — SAY RIT

Ne dites jamais "teinture", dites "RIT"

LES JEUNES FEMMES EVITENT LA DOULEUR

Celle-ci raconte le bien que lui a fait le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham.

Regina, Sask.—"J'ai souffert deux ans de douleurs périodiques et de maux de tête. Ma mère me fit prendre du composé végétal de Lydia E. Pinkham. Je suis maintenant beaucoup mieux, je peux faire mon travail alors qu'auparavant j'en étais incapable. Je n'hésite pas à recommander le Composé Végétal, à mes amies. Vous pouvez publier ma lettre si vous croyez qu'elle puisse être utile à quelqu'un, ce que je souhaite."—Mlle Z. G. BLACKWELL, 2073 Osler Place, Regina, Sask.
Si chaque jeune fille qui souffre comme a souffert Mlle Blackwell ou qui souffre d'irrégularités d'époques douloureuses de mal dans le dos, dans le côté, de douleurs lancinantes, d'inflammation ou d'ulcération, voudrait seulement faire l'essai de ce fameux remède fait de racines et de simples, elle trouverait un grand soulagement à ses souffrances.
Il semble à peine possible qu'une seule femme dans ce pays puisse continuer à souffrir sans faire l'essai du Composé Végétal de Lydia E. Pinkham.
Si elles désirent un bon conseil, les femmes sont priées d'écrire au Lydia E. Pinkham Medicine Co., à Lynn, Mass. Le résultat de 40 ans d'expérience est à leur service.

ROBOL

(TABLETTES)

Nettoie l'intestin paresseux et combat la

CONSTIPATION

Cause de maux de tête, mauvaise digestion, manque d'appétit, torpeur du foie, etc., etc.

En vente partout 25 sous la boîte, six boîtes pour \$1.25. Envoyez par la poste à la COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMÉRICAINE limitée, 24, rue St-Denis, Montréal.



Eprouvez la joie d'avoir un Teint, une chevelure et des mains magnifiques

Vous pouvez l'éprouver si le Savon et l'Onguent Cuticura font partie de vos préparations pour la toilette journalière. Le Savon nettoie et purifie, l'Onguent adoucit et guérit les rougeurs, rugosités, boutons et pellicules.

Savon 25c, Onguent 25c et 50c. En vente dans tout le Dominion, Dépôts Canadien: Lyman, Limited, rue St-Paul, Montréal.

Le pot à barbe est inutile avec le Savon Cuticura.

SPORTS

UNE DEFAITE ET UNE VICTOIRE DU CLUB LOCAL

Le club Sherbrooke a subi une écrasante défaite samedi après-midi aux mains des Berlin, N. H., par un score de 11 à 4. Mais dimanche les locaux ont pris une revanche restreinte, battant le même club par un score de 5 à 1 dans une joute de toute beauté.

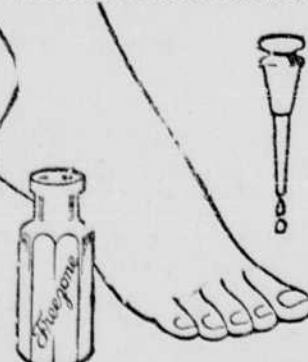
La joute de samedi a été une vraie farce, les locaux accumulant erreurs par dessus erreurs jusqu'à ce qu'ils aient atteint la douzaine. Le Sherbrooke a été complètement déclassé; des juniors auraient aussi bien fait qu'eux. C'était à qui ferait le plus d'erreurs. L'assistance était d'environ sept cents spectateurs. Les gars du New-Hampshire avait Capistrand et Pryo, comme batterier. Capistrand a joué une brillante partie; il a été assez frappé, mais il a reçu un support impeccable de ses coéquipiers. Thormalin et Bridges formaient la batterie du club local. Thormalin a été le seul qui a joué brillamment sur l'équipe locale.

Les erreurs de ses coéquipiers lui ont fait perdre cette partie, mais malgré tout il a été solide dans la boîte. Il a tenu les visiteurs à cinq hits bien espacés et ces derniers ont eu de la difficulté à le frapper loin. Le coup pour le circuit frappé par Thormalin a été le clou de la partie. Ce fut le hit le plus long encore vu sur ce losange depuis son inauguration. Thormalin avait atteint le troisième but avant que le voltigeur put s'emparer de la balle. En plus il ajouta quelques coups pour deux hits. Doherty tapa aussi un coup pour trois buts.

Le Berlin scora trois points dès la première manche sans qu'aucun hit ne fut fait, quatre erreurs donnerent ces points. Les locaux en scoraient deux à la deuxième et l'on aurait dit que la joute serait corsée.

"CORS"

Enlève les cors sans douleur



Vous ne souffrez pas du tout! Vapez quelques gouttes de Frozone sur le cor et instantanément la douleur cesse, puis vous pouvez enlever ce cor immédiatement avec vos doigts. Oui, c'est magnifique.

Une petite bouteille de Frozone coûte seulement quelques centimes, chez n'importe quel pharmacien, mais c'est suffisant pour enlever tous les cors durs ou mous, ceux entre les orteils et les callosités.

A partir de la deuxième à la cinquième Thormalin retira huit hommes au bâton. Dans la cinquième les visiteurs scoraient un point. A la sixième et à la septième trois dans chaque manche. Le gérant du club local voyant toutes les erreurs juges à propos de ménager Thormalin et envoya Gibson dans la boîte. Les locaux firent un peu mieux et le Berlin scora qu'un point à la neuvième mettant le score de 11 à 4; le Sherbrooke ayant compté un point à la sixième et un à la huitième. Thormalin frappant son home-run à la sixième. Les locaux ont eu plusieurs chances de scorer avec des hommes sur les buts; ils auraient eu à plusieurs reprises l'occasion d'employer le "hit and run" qui réussissait si bien au Berlin mais le jugement a fait défaut.

Scores par manches:
1 2 3 4 5 6 7 8 9—
Berlin 3 0 0 0 1 3 3 0 1—11
Sherbrooke 0 2 0 0 0 1 0 1 0—4
Batteries: Capistrand et Pryo; Thormalin, Gibson et Bridges.

Partie de dimanche

La partie de dimanche a été de toute beauté et avec pratiquement le même club les Sherbrookes ont enregistré une brillante victoire par un score de 5 à 1. Les locaux ont causé une rude surprise aux Améri-

L'Eau Purgative "RIGA" SOULAGE LA Constipation

ciens et une agréable surprise à leurs supporters. La pratique de la veille avait fait du bien. Les joueurs locaux avaient retrouvé leur "batting eye". Thormalin a lancé de nouveau et s'est encore surpassé. Son jeu dans la boîte a sauvé le Sherbrooke d'une défaite certaine. Il a retiré douze hommes au bâton et a obtenu encore trois hits dont un pour trois buts et deux pour deux buts. Huit hits dans deux parties, ce n'est pas trop pire; un home-run, un trois buts et six deux buts. Il ne se contenta pas d'un coup simple celui-là. Lafayette qui lui a été opposé a été frappé rudement à partir de la troisième. Il a été très solide au début retirant six hommes dans trois man-

ches. Le Berlin a été encore le premier à scorer. Leur unique point fut compté à la deuxième manche. Les sherbrookes ont été menaçants à partir de la troisième manche, mettant des coureurs sur les buts à chacune. Thormalin essaya de voler le home à la troisième et à la cinquième, mais il fut touché en temps. A la septième, Thormalin frappa un coup pour deux buts et sur le hit de Pender égalisa le score; un enthousiasme délirant s'empara des spectateurs. A la huitième l'on commença le "hit and run" et ce jeu réussit très bien. Les Américains étant pris par surprise. Sniderham frappa un coup simple et atteint le premier mais juste en temps, Chartier tapa un magnifique but, Sniderham atteignant le deuxième et Chartier le premier. Savage répéta. Pryo lança par-dessus le premier et Sniderham scora. Gibson frappa un magnifique deux buts scoraient Chartier et Savage, et sur le hit de Baker, Gibson scora. Thormalin fit solide dans les deux autres manches et le support était impeccable. Score final 5 à 1.

Scores par manches:
1 2 3 4 5 6 7 8 9—
Berlin 1 0 0 0 0 0 0 0 0—1
Sherbrooke 0 0 0 0 0 1 4 3 5
Batteries: Lafayette et Pryo; Thormalin et Bridges.

L'Économie

ne consiste pas tant à réduire la dépense que lorsqu'on achète, d'en avoir pour son argent.

La viande coûte cher. Faites en sorte que celle que vous mangez vous fasse tout le profit possible.

La Moutarde Keen D.S.F.

rend plus facile la digestion et plus complète l'assimilation de vos aliments; rien n'en est perdu.

Ayez toujours sur votre table la Moutarde Keen D.S.F.

MAGOR, SON & CIE, Limitée
Montréal Toronto
Agents au Canada.

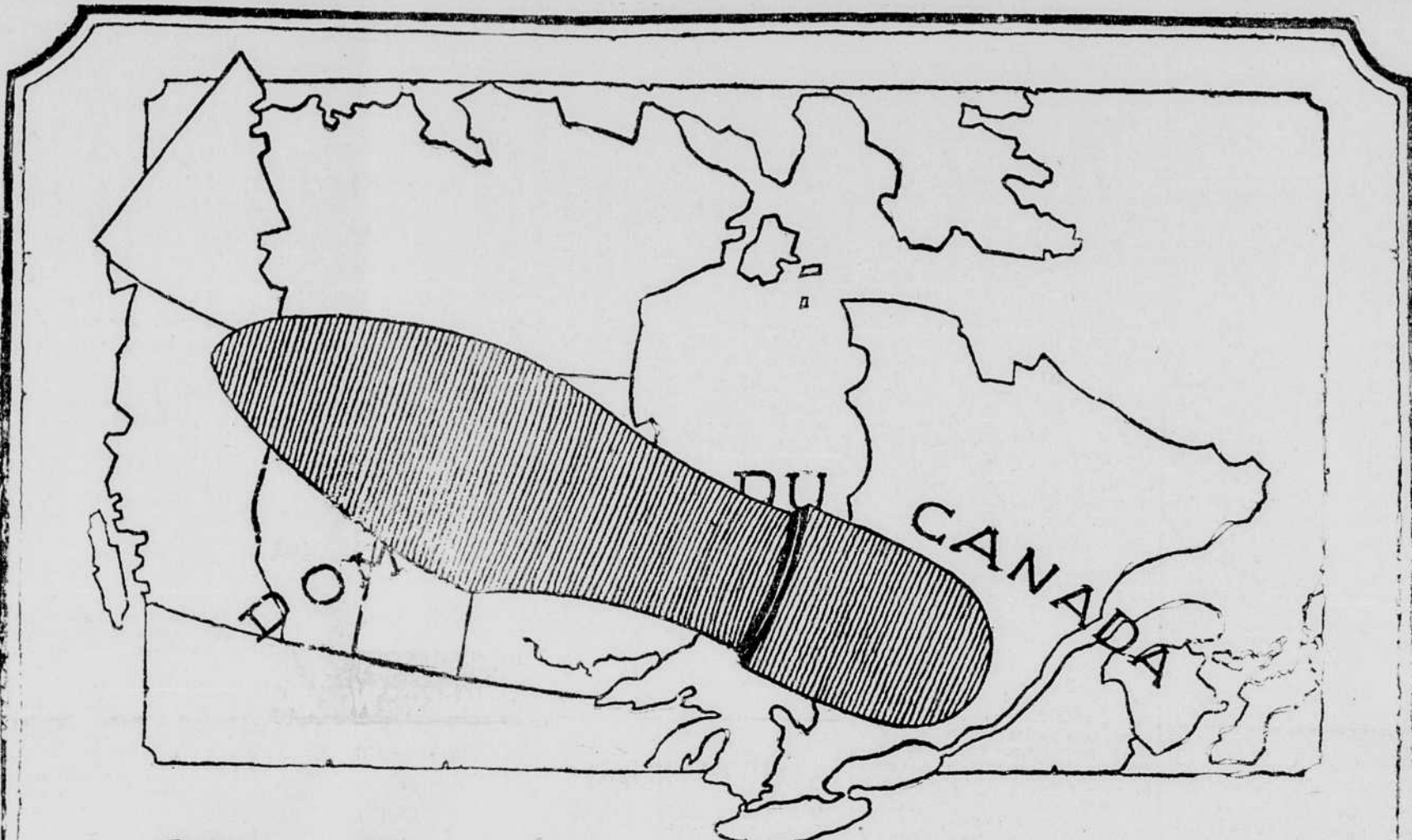
Arbitres: Brown et Watson pour samedi; Brown et Chartier pour dimanche.

Les décisions erronées de l'arbitre Watson dans la joute de samedi méritent certainement d'être signalées. Pas moins de quatre fois les locaux ont eu à souffrir de ces décisions qui ont beaucoup aidé au club de Berlin.

Adoucissez votre Peau avec du Savon et du

Talc Parfumé Cuticura

Savon, Onguent, poudre de Talc, chacun, 25c. En vente partout. Dépôt Can.: Lyman, Limited, rue St-Paul, Montréal.



Plus De la Moitié Du Canada Est Chaussé Par le Québec

LA PROVINCE de QUÉBEC occupe une position prépondérante dans l'industrie de la chaussure.

—Sur les 150 manufactures de chaussures que compte le Canada, 82 sont établies dans la Province de Québec.

—Ces 82 manufactures produisent 65% des chaussures fabriquées au pays, ce qui représente une valeur de \$30,000,000 par année.

—C'est l'industrie dans laquelle les Canadiens-français jouent le rôle le plus important. C'est aussi celle qui paie le plus fort montant en salaires dans cette province.

—Enfin, grâce à cette industrie, tout dollar dépensé en achat de chaussures "Fabriquées au Canada" revient en partie indirectement aux Canadiens, soit sous forme de salaires s'ils travaillent dans les fabriques de chaussures ou dans des tanneries, soit en paiement des peaux provenant de leurs fermes s'ils sont cultivateurs.

Quant au style, elles ne le cèdent en rien aux chaussures importées, puisque toutes les créations américaines sont connues au pays, 24 heures après leur lancement sur le marché américain.

Achetez donc en toute confiance des chaussures de fabrication canadienne. Prix pour prix, elles sont de meilleure qualité que les articles importés et elles vous donneront parfaite satisfaction quand au style, au confort et à l'élégance.

Association des Fabricants de Chaussures du Canada

PETITES ANNONCES CLASSIFIEES

TARIF des annonces classifiées de LA TRIBUNE

En vigueur le 1er mai 1920.

TOUTES LES ANNONCES CLASSIFIEES (80c pour 25 mots et moins; le mot additionnel — 6 insertions pour le prix de 5 pourvu que l'argent accompagne la demande; si elle dans nos livres, 25 p.c. de surcharge).

EN-TÊTE NOIR: Une ligne en caractère noir, 10 points, 15c par insertion. L'annonce est mise à tant du mot suivant le tarif.

AVEC CADRE NOIR: Bordure noire, 6 points et matière à lire en 8 points \$1.50 par poste, par insertion.

CARACTÈRE NOIR: Toute annonce classifiée en 8 points sera payée à raison de 8c du mot.

AVIS: Avis de mariage, de naissance, de décès, messe de requiem, service anniversaire, In Memoriam, assemblées, soirées, fêtes champêtres, parties de cartes, etc. Les caractères ou patriotiques, etc. 15c la ligne courante — en caractères gras, 15c la ligne courante.

HOMMES ET GARÇONS DEMANDES

REPRESENTANTS DEMANDES pour "OLD RELIABLE FOUNDRY NURSERIES". De grandes ventes de produits de pépinières seront faites pendant l'époque de reconstruction. Occasions splendides pour vendeurs actifs. La plus forte commission payée, magnifiques équipements gratuits. Longue liste d'arbres fruitiers et ornements spécialement pour la province de Québec. STONE et WELLINGTON Toronto, Ontario. 134-j.n.o.

ON DEMANDE un solliciteur honnête dont l'ambition dépasse son occupation présente, peut trouver un emploi plus plaisant avec nous, et en même temps doubler ses revenus. Nous voulons un homme d'un beau caractère et sain de corps et d'esprit, d'une haute personnalité, qui apprécierait un emploi permanent avec une compagnie qui se développe rapidement où le travail sera récompensé par un salaire fort au-dessus de la moyenne, devra parler les deux langues, nous marie préféré. S'adresser à Monsieur Ryan, bâtisse Olivier, deuxième étage, Sherbrooke, P. Q. 152-j.n.o.

ON DEMANDE des plombiers, des aide-plombiers, des steamfitters et des apprentis. J. M. Deschenes, 804 Wellington-Sud. 158-j.n.o.

ON DEMANDE des menuisiers. S'adresser Gingras et Fils, Ltée, rue Wellington. 162-j.n.o.

ON DEMANDE un boulanger d'expérience. S'adresser à A. Patry, boulanger, Victoriaville. 173-j.n.o.

ON DEMANDE immédiatement un ferblantier, position permanente, Windsor Asbestos Co., Ltd., Coleraine, P.Q. 173-6 ch.

ON DEMANDE un jeune garçon comme messenger à G. N. W. Bonne chance pour jeune homme fiable et désireux d'apprendre la télégraphie. S'adresser à M. J. W. Deslauriers, 29 King-Ouest. 174-j.n.o.

ON DEMANDE un chauffeur à l'école LaRocque, No. 42 Sherbrooke-Sud. 174-j.n.o.

DEUX GARÇONS de 16 ans demandés pour notre département de garnitures. Belle chance d'apprendre un métier lucratif pour les personnes voulues. S'adresser à Walter Blue et Cie, rue King. 174-3 ch.

GARÇONNETS demandés pour ramasser les quilles. S'adresser à A.-B. Conway, New Bowling Alleys. 174-2 p.

VENDEURS.—Pour la ville et le village ou la campagne. Quoique les arbres sont très rares, cette année, nous avons un assortiment complet, comprenant toutes les variétés d'arbres fruitiers et d'ornementation. Ainsi, le temps est le plus propice pour accepter cette agence, dont les retours seront très avantageux cette année. Agence permanente. Aucune expérience nécessaire, nous vous conseignerons. S'adresser Luke Frères, Limitée, Montréal. 36 fs ch.

ON DEMANDE un commis pour le marché de poissons. S'adresser à J. A. Choquette, 11 Wellington-Sud. 175-1 p.

ON DEMANDE une jeune fille pour ouvrage général. (Cuisine ordinaire). On pourra comprendre l'anglais. Salaire exceptionnel, le plus haut salaire donné. S'adresser à Mme McManamy, 79 rue Queen. 175-6 ch.

JEUNE HOMME de bonne éducation, travaillant dans un bureau, demande chambre et pension dans maison privée. Références à désirées. S'adresser en mentionnant le prix à Casier 3, La Tribune. 175-j.n.o.

AGENTS DEMANDES

ON DEMANDE des agents de confiance pour vendre des arbres fruitiers et ornements. Bon salaire à la semaine. Échantillons et articles divers gratuits. Territoire exclusif. Eric Pelham Nursery Co., Toronto. 228-j.n.o.

FEMMES ET FILLES DEMANDEES

ON DEMANDE des jeunes filles pour machines à coudre. Bons salaires payés en commençant. Penman Ltd., Coaticook, Qué. 146-j.n.o.

ON DEMANDE trois institutrices pour enseigner le français et l'anglais dans les écoles à la campagne à Sherbrooke-Est. Salaire \$300, dix mois de classe. S'adresser à Wilfrid Bouquet, Sherbrooke-Est. 148-j.n.o.

BONNE Sténographe connaissant les langues, avec quelques notions de comptabilité préférée, trouvera position et bon salaire chez C. O. Genest et Fils, Sherbrooke. 175-6 ch.

ON DEMANDE une servante. Ouvrière facile, pas de blanchissage ni de nettoyage. Bon salaire. S'adresser à Jolte 3, La Tribune. 175-6 ch.

ON DEMANDE un fille commis pour magasin de bijouterie et photographes. Position permanente pour personne capable. Références exigées. S'adresser par lettre à A. C. Skinner, 46 Wellington-Nord. 173-3 ch.

ON DEMANDE une fille de chambre et une fille de cuisine au New Sherbrooke House. 153-j.n.o.

STENOGRAPHE DEMANDEE chez Leblanc et Boisvert, 30 a Wellington-Nord. 173-j.n.o.

FILLE DEMANDEE pour travailler dans un salon de crème à la glace. S'adresser Royal Candy Kitchen. 175-j.n.o.

ON DEMANDE immédiatement une fille d'expérience pour servir les tables. Bon salaire. S'adresser au New Sherbrooke. 175-j.n.o.

SERVANTE générale demandée. Bon salaire. S'adresser immédiatement au No. 85 King Ouest. 175-j.n.o.

MAISONS A VENDRE

A VENDRE. Grosse maison de trois logements, 7 chambres chacun, écurie, garage, hangar et remise pour voitures. Propriété rapportant \$105.00 par mois. S'adresser 38 a Olivier. 175-6 p.

FERMES A VENDRE

FERRE A VENDRE de 260 acres, 1/4 de mille de l'église catholique, 1/2 mille du couvent, érablières, 21 vaches laitières, 20 taureaux, 4 chevaux, 12 charrons, 10 moutons, écuries d'agriculture complet, beaucoup de bois de service, beaucoup d'arbres à vendre. S'adresser à Faveau & Cie, Coaticook, P. Q., Co. Stanstead. 87-j.n.o.

A VENDRE.—Belle grande terre de 340 acres avec 1000 crabes, tous les instruments aratoires, bonnes bâtisses, 40 bêtes à cornes, 8 chevaux, etc., et grand nombre d'autres terres jusqu'à 50 acres. Conditions faciles. Adressez-vous à George R. Powell, Notaire, Sawyerville. 127-j.n.o.

FERME A VENDRE avec instruments aratoires, bon troupeau d'animaux, située à West Brom, 1-2 mille de la gare. Bonne occasion pour celui qui veut acheter une ferme. S'adresser à 30 a rue Wellington-Sud, Sherbrooke. 182-6 ch.

TERRE A VENDRE de 100 acres, à St-Elie d'Orford, cinq milles de la ville de Sherbrooke, 50 acres en terre fautive, 50 en beau bois. Roulant compris. Une paire de chevaux, 7 vaches à lait, un tracteur agricole, banc de scie, machineries agricoles, voitures d'hiver et d'été, doubles et simples. S'adresser Stanislas Lévesque, 29 St-Paul. 173-6 p.

TERRE A VENDRE. 100 acres, à deux milles de Sherbrooke, dans le 6e rang d'Artois avec ou sans roulant. Aussi un silo neuf. S'adresser à Jos. Fortier, R.R. No. 4, Lennoxville. 156-l. s. 3 p.

130 acres, 8 milles de la ville, 2 milles du chemin du gouvernement et de la station, maison de 10 pièces, 2 granges-étables, 7 vaches, jeunes animaux et 2 porcs, 2 chevaux, terrain plat et dépourvu de roches. Toutes les machineries agricoles. 50 acres en culture, le reste en pacage et en bois, etc. Prix \$7600. \$2500 comptant, intérêt à 6 p.c. S'adresser à H. H. MORENCY, 42 rue King, Sherbrooke. 139-j.n.o.

A VENDRE.—Restaurant, bonbons, crème à la glace et liquors douces, excellent poste d'affaires. A vendre pour cause de santé. S'adresser à Casier C, La Tribune. 113-j.n.o.

A VENDRE. Magasin de chapeaux établi depuis dix ans à Coaticook. Bon local, excellente occasion. Marchandises en bon état. Pour renseignements s'adresser à Casier 218, Coaticook, Qué. 139-j.n.o.

A VENDRE. Cheval de 7 ans, bien sain, garanti bien travailler. Rubber tire, concord, harnais, express, un poney de 8 ans, avec voitures d'été et avec harnais, chaise pour cirque et bottes. Bon marché. S'adresser à Jules Lévesque, 239 King-Ouest. 149-j.n.o.

A VENDRE, un lot à Collinsville, chemin Drummond, des mieux placés, faisant coin Bon marché pour prompt acheteur. S'adresser à Joseph Fresne, Sherbrooke. 161-j.n.o.

A VENDRE.—6 charis de bois de sciage de 4 pieds. Aussi planches de charpente. Rug Ball Mfg Co. Ltd., Ayer's Cliff, P. Q. 171-6 ch.

A VENDRE. Jument de 6 ans pesant 1360 livres, bonne pour travailler et pour chemin. Prix \$250. Planeur, engin à gazoline, scie pour fendre le bois (sizer), 2 bouilloires. Deux ans de crédit à acheter responsable. J. H. Manseau, 280 King Est. 175-j. s. m. p.

A VENDRE, ameublement de quatre appartements, ayant trois mois d'usage. Vendra au complet ou en partie. S'adresser à 38 Wellington-Sud, app. 107. 175-1 p.

AUTOMOBILES A VENDRE

A VENDRE. Automobile Chevrolet, 5 passagers, modèle 1919, en parfaite condition. Bon marché pour prompt acheteur. S'adresser à Casier H, Short. 170-6 p.

A VENDRE.—Automobile Studebaker light six, modèle 1919, en très bonne condition et belle apparence. Aussi Gray Dort Limousine, modèle 1917. Considérer échange. E. T. Prov. Co. Ltd, Sherbrooke. 171-6 ch.

A VENDRE.—Automobile Gray-Dort, 5 passagers, modèle 1919, en bonne condition. L.-V. Parent, Lennoxville. 174-3 P.

A LOUER

MAISON A LOUER, 16 rue Brooks. Excellent chauffage à l'eau, dix chambres, prix \$70.00 par mois. S'adresser au Dr Darche. 167-j.n.o.

LOGEMENT de 5 chambres et chambre de bain à louer. S'adresser 23 rue Front. \$20, par mois. 175-1 p.

A LOUER. Bon grand magasin, sur la rue King, coin Grove. Occupation le 1er oct. Aussi logement de 8 chambres dans la vieille bâtisse. S'adresser à Ludger Forget, 175-3 p.

ON DEMANDE A ACHETER

ON DEMANDE à acheter une caisse enregistreuse "National". Aussi recevoir à l'huile, capacité de 100 à 150 gallons. S'adresser Hébert et Fortier. 137-j.n.o.

PERDU

PERDU, fourrure en castor, sur le terrain de l'exposition, mercredi. Remettre à La Tribune. Récompense. 173-3 p.

PERDU. Une main en canevas brun, 3 pieds 1 pouce de longueur, 21 pouces de largeur, 2 courroies endommagées autour. Appartient à Armand Hébert, Black Lane. Récompense à celui qui la trouvera. 175-2

PERDU. Petite fourrure en vison, de la rue Laurier au théâtre Majesty. Retourner à la "Tribune". 175-3 ch.

DIVERS

CREANCES.—Nous achetons toutes sortes de créances, billets, comptes, etc. S'adresser à F. A. Poisson, 155 Wellington. Tel. 1564. 193-j.n.o.

COLLECTIONS

COLLECTIONS.—Nous collectons partout. Nous avons des représentants dans toutes les villes du Canada et des Etats-Unis. Ecrivez-nous ou téléphonez-nous. Agence Mercantile de l'Est, 185 rue Wellington. Téléphone 1664. 167-s-m jno

AVIS

Isidore Therrien, de Windsor Mills, a perdu à Sherbrooke, une somme de \$150. Celui qui lui remettra recevra une récompense de \$25. Remettre à Francis Therrien, 35 St-Paul. 174-6 P.

AVIS

Je ne serai responsable d'aucune dette contractée en mon nom par ma femme, sans autorisation. Georges Rainault, Notre-Dame des Bois. 175-181-187 p.

AVIS

Le gouvernement de la province de Québec ne s'engage à accepter aucune des soumissions. Québec, 4 septembre 1920.

MINISTÈRE DE LA VOIRIE Province de Québec SOUMISSIONS

Paroisse de St-Jean, comté de St-Jean. Des soumissions faites sur des formules fournies par le Ministère de la Voirie et mises dans des enveloppes portant les mots "Soumission pour paroisse St-Jean" seront reçues jusqu'à une heure de l'après-midi le vingt-sept (27) septembre 1920, au bureau du sous-ingénieur, à l'hôtel du gouvernement, à Québec, pour la construction de macadam à l'eau dans le chemin Richelieu (en haut), (4,215 milles).

Le gouvernement de la province de Québec ne s'engage à accepter aucune des soumissions. Québec, 4 septembre 1920.

B. MICHAUD, Sous-Ministre. 175-1 ch.

SUCCESSION VENTE A L'ENCHERE

Mardi, 9 septembre 1920. Le sous-ingénieur ayant reçu instructions, vendra par encan public pour la succession de feu E. H. Irwin, Ecr., au No. 34, rue Montréal, l'ameublement de la maison, tables de centre et autres, pupitre, grandes chaises et bergères, images, rideaux, poles, table de salle à dîner avec piedestal, chaises, porcelaine, verre taillé, chaise percée, tapis, carpettes, matie, etc., etc., sommiers en fer, bureaux, etc., etc., poêle à gaz avec fourneau et ustensiles de cuisine. Conditions: comptant. Vente à 1 heure. John J. Griffith, encanteur. 174-7-8 ch.

VENTE A L'ENCAN

A la résidence de TREFFLE ROULLARD, A 1 mille de Compton, sur le chemin Cochrane. MARDI, 7 SEPTEMBRE. 14 vaches à lait, 9 bouvillons de 2 et 3 ans, 10 taureaux de 2 ans, plusieurs jeunes vaches grasses, animaux Durham enregistrés, comprenant: 6 taureaux et un taureau, 4 cochons de printemps, 3 jeunes chevaux de travail, 75 tonnes de foin, 150 minots d'orge, 500 minots d'avoine, 100 minots de patates, lot de paille. Vente positive, car M. Rouillard quitte la place pour cause de maladie. Conditions: moins de \$10, comptant; plus de \$10, dix mois de crédit sur de bons billets conjoints et approuvés avec intérêt à 7 p.c. Vente à 1 heure précise. TEL. BEAUDIN, Encanteur. 174-2 ch.

PAP-SAG (TABLETTES) CONTRE LA DYSPÉPSIE

Aucune des maladies de l'estomac ne résiste à leurs bienfaisants effets: Indigestion, Somnolence, Gastrite, Pituite, Vertige.

Après un repas qui fatigue, une ou deux PAP-SAG prises suivant la direction, éviteront ces indigestions si souvent fatales.

50 sous la boîte, ou six pour \$2.50, chez tous les marchands, ou envoyées par la poste. COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMÉRICAINNE Limitée, 274, rue St-Denis, Montréal.

THE ALPHEI CASINO R. Vallée, propriétaire

AUJOURD'HUI: Grande production historique de Maurice Tournier "TREASURE ISLAND". Les principaux acteurs sont Shirley Mason et Leon Chaney. Tout le monde devrait voir cette superbe attraction. — Al St-John, le populaire comédien, dans "CLEAN UP". Une comédie Paramount — "THE LOST CITY". Et autres attractions.

MERCREDI et JEUDI: Voyez la pièce la plus perfectionnée qui n'ait jamais été faite. "THE WOMAN WHO GAVES ME". Présentant: Katherine Macdonald, Jack Hois, Milton Sills, Theodore Roberts, Fritz Brunette et Katherine Griffith. C'est une vue Paramount, ne la manquez pas. — Le brillant Hank Mann, dans "THE NICKEL SNATCHER". — Lillian Walker, dans "A MILLION DOLLARS REWARD".

His Majesty's LUNDI et MARDI, à 2.30, 7.30 et 9 h. WILL ROGERS, dans "The Strange Boarder"

His Majesty's 2 jours commençant Jeudi le 13 Sept MATINEE SPECIALE Mardi à 2 h. 30.

PARIS-WOOD TROUPE DE 50 comprenant un CHOEUR DE FILLES 12 scènes incomparables. PRIX: Soir, 50c à \$2.00, Matinée, 50c à \$1.00.

PARIS-WOOD TROUPE DE 50 comprenant un CHOEUR DE FILLES 12 scènes incomparables. PRIX: Soir, 50c à \$2.00, Matinée, 50c à \$1.00.

TERRIBLE FIN D'UN OUVRIER DANS UNE BOUILLOIRE (Service Spécial) MONTREAL 7.— En faisant des perquisitions dans le fourneau de la bouilloire de la chambre de trempage de la Canadian Rubber Company, on a trouvé certains objets que l'on croit avoir appartenu à Ludger Meilleur, âgé de 49 ans, 320 rue de Valier, qui disparut le 25 août dernier alors qu'il était à l'emploi de la compagnie. Parmi ces objets il y a un fermoir métallique de bague à tabac, une pièce de 10 sous, un autre de 5 sous et deux médailles d'argent. Le détective Lemire qui fit l'enquête après la disparition trouva dans une armoire une blouse et un chapeau qui avaient appartenu au disparu. Plus tard, on trouva un crâne humain flottant sur une cuve remplie de caoutchouc en ébullition et l'on trouva une troppe ouverte qui communiquait avec la bouilloire. Le coroner fut aussitôt averti et ordre fut donné de laisser refroidir la bouilloire pour permettre de procéder à une enquête.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

SPORT LE CLUB ST-ROCH VICTORIEUX

Le St-Roch a remporté dimanche dernier sa seizième victoire en triomphant de l'Indépendant par 11 à 9 dans une belle joute.

Le St-Roch débuta par deux points à la première et conserva sa supériorité jusqu'à la sixième alors que l'Indépendant enregistra 3 points mais le St-Roch dépassa le marbre plus de fois à la sième et remportant la victoire par 11 à 9.

Perron et Gaudette du vainqueur furent très effectifs par leurs "catch".

Perron atrapa quatre beaux "fly" et Gaudette un bon et difficile "Texas liner" au troisième but et en un mot le St-Roch était en forme quoique son "short-stop" St-Germain ne fut pas à son poste, étant rentré au seminaire.

Les batteries des deux côtés firent de la bonne besogne.

D. Fournier retirant 10 hommes au bâton, et Morin 6; Trépanier 3.

Voici le nom des joueurs Indépendant: Bergeron, Fortin, Trépanier, L. Chartier, J. Chartier, Geoffrion, Rousseau, Huron et Baker.

St-Roch: Fournier, C. Couture, Farrell, Gaudette, Blanchard, Perron, D. Fournier, Laverdière et Paquette.

Score par manche: 1 2 3 4 5 6 7 8 9 — Indépendant 1 1 0 3 0 3 0 0 1 — 9 St-Roch 2 0 1 4 0 0 4 — 11

Batteries. Indépendant: Morin, Trépanier, Lavallière; St-Roch: Fournier et Blanchard.

Arbitres: A. Sergerie et F. Fortier.

Le St-Roch lance un défi à tout club junior pour le championnat des Cantons de l'Est. Indiens de Windsor préférés. Information, D. Fournier 29 rue London. Tel 1341w.

DERNIERE BATAILLE DE G. CARPENTIER

"Le mats Carpentier-Dempsey doit se disputer en France, disent certains journaux. Non, seulement l'ormose succès qui lui est indiscutablement réservé sera dû entièrement à Carpentier dont la popularité en France est aussi grande que méritée, mais ce sera pour l'Amérique l'occasion de payer à la vaillante allée une faible partie de sa dette de reconnaissance. Ce combat, indépendamment de la recette réalisée, attirera à Paris des milliers et des milliers d'Américains et d'Anglais et c'est par milliers de dollars que se chiffrent les dépenses faites par des visiteurs qui ne manquent pas de profiter de leur déplacement pour faire la tournée classique des champs de bataille.

"Carpentier s'est couvert de gloire pendant la guerre, Dempsey est loin de pouvoir en dire autant. Si l'un des deux hommes peut avoir des prétentions sur un pourcentage important de la recette, ce n'est pas l'Américain!"

Et, c'est après cette bataille que Carpentier prendra sa retraite.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

LE LIBAN EST DEVENU UN ETAT PARIS, 7. — Le général Gouraud, haut commissaire de France en Syrie, a proclamé l'existence du nouvel Etat du Liban, à Beyrouth, le premier septembre.

La Machine Agricole Nationale Limitée MONTMAGNY, Qué. LE CANADA AUX CANADIENS Le développement industriel du Canada français doit être fait par les Canadiens-français et pour les Canadiens-français. Ne laissons pas les étrangers drainer les capitaux de notre province. SACHONS NOUS CONNAITRE! PREFERONS LES NOTRES! LA MACHINE AGRICOLE NATIONALE, limitée, avec ses fondries de fer, acier, cuivre et aluminium; avec ses laminoirs pour la production des fers en barres, angles et sections; avec ses grandes forges et ses vastes ateliers mécaniques, est unique en son genre au pays. RESERVEZ-VOUS VOS COMMANDES D'INSTRUMENTS ARAIRES DE TOUTES SORTES. Achetez le fameux MOTEUR A GAZOLINE "NATIONAL", qui sort de nos ateliers. Nos INSTRUMENTS D'EXPLOITATION FORESTIERE, nos HACHES "NATIONAL", nos PIQUES, "CANT HOOKS" et autres OUTILS A MAIN FABRIQUES CHEZ NOUS. Nos ARRACHE-PATATES "NATIONAL" perfectionnés, pour votre prochaine récolte, et nos CHARRUES, pour vos labours d'automne. La Machine Agricole Nationale Limitée MONTMAGNY, Qué.



Toiture qui constitue une Réelle Protection LA toiture de cette maison, qui est située à Hamilton, en Ontario, paraît aujourd'hui aussi neuve que le jour où elle fut posée. Elle a cependant résisté, pendant plusieurs années, aux intempéries des diverses saisons. Voulez-vous procurer le meilleur produit, le propriétaire de la maison acheta sans hésitation des NEPONSET TWIN SHINGLES. Saturés d'Asphalte-Recoverts d'Ardoise-Incombustibles Pour la durée, la résistance et la complète protection des demeures, des églises, des écoles et des édifices publics, les Bardeaux Jumeaux Neponset, n'ont pas de rival connu. Ce sont les seuls bardeaux jumeaux qui soient fabriqués — Ce sont deux bardeaux en un seul. On économise un tiers des clous sur la pose, qui demande moins de travail et moins de temps. Ils constituent une toiture qui protège réellement la maison contre la température extérieure et contre le feu. Ils ne se fendent pas et ne se racornissent pas non plus. Leur riche couleur, rouge ou jaune, ne déteint pas. Elle ajoute une beauté particulière, un attrait à la maison. Il y a un marchand de Neponset dans votre région. Récrivez-nous pour connaître son adresse et pour recevoir par la poste notre littérature. Neponset, Limited, "Roofing Canada". Fabriqué au Canada par FIRD & SON, LIMITED, Hamilton, Ont. "L'argent Canadien, gagné au Canada, doit faire retour à l'industrie Canadienne." 801

OBLIGATIONS A LOTS VILLE DE PARIS 5%--1919 CREDIT NATIONAL 5%--1919-1920 MAXIMUM DE GARANTIE — MAXIMUM D'AVANTAGES Ces trois sortes d'obligations sont garanties (capital et intérêts) soit par le gouvernement français, soit par la ville de Paris, dont la richesse est fabuleuse. Titres de 500 francs (moins de \$50.00 actuellement) donnant droit à 5% d'intérêt annuel payable deux fois l'an. Quand le change, qui s'améliore sans cesse, sera redevenu normal, ces obligations vaudront en dollars canadiens plus du double de leur prix d'achat, et les coupons d'intérêts augmentent proportionnellement en valeur. Bénéficiant d'un excellent marché en Canada comme en France, ces obligations peuvent, en cas de besoin être converties facilement et vite en argent canadien. Enfin ces obligations sont à lots, c'est-à-dire que chacune d'elles donne droit à plusieurs tirages par an de lots très nombreux, dont plusieurs de 1,000,000 de francs. Une obligation donne donc une chance de devenir millionnaire. Tous renseignements et liste officielle des numéros gagnants fournis par SOUPELIER, 100, rue de la Montagne, Québec. SOUPELIER, 100, rue de la Montagne, Québec. SOUPELIER, 100, rue de la Montagne, Québec.

POSTUM "n'est pas dommageable" Plusieurs buveurs de café qui ont essayé le changement pour Postum sont beaucoup mieux et savent qu'"IL Y A UNE RAISON"

JE ME TRAINAIS DANS LES ESCALIERS DECLARE MADAME HUGHES

Une dame de London fut pendant treize ans la douloureuse victime du rhumatisme. Elle déclara que le Tanlac l'en a complètement débarrassée.

"Je ne vois pas comment je pourrais un jour payer au Tanlac la dette de reconnaissance que j'ai contractée envers lui," déclarait récemment Madame Elisabeth Hughes, domiciliée à London, Ontario, avenue Lansdowne, No. 4. Ce médicament en effet n'a libéré de douleurs de rhumatisme qu'il me faisait horriblement souffrir depuis mon arrivée d'Angleterre il y a dix ans. Je ne pourrais lever mes pauvres mains à la hauteur de ma tête. Il y a dix ans je fis un voyage en Angleterre. Or pendant la traversée mes douleurs furent telles qu'il me fut impossible de sortir de ma cabine. Je restai quatre mois en Angleterre et à mon retour mes douleurs étaient pires qu'à mon départ. "Je fis usage de tous les médicaments, de tous les remèdes dont j'ai entendu parler, mais sans le moindre résultat. Un jour j'allai à la pharmacie pour acheter de la morphine, quelque chose susceptible de me soulager. Le pharmacien me prit sans doute en pitié et me demanda si j'avais déjà essayé du Tanlac.

"Il me conseilla fortement de prendre du Tanlac. C'est ainsi que je me laissai influencer et que j'en apportai une bouteille à la maison. Après la première bouteille je me sentais un peu mieux. A la fin de la troisième j'en sentais une telle amélioration que j'en étais simplement transportée de joie. "Je dois dire qu'à la fin de la cinquième bouteille je me sentais tout à fait bien. Toutes mes douleurs étaient disparues et je pouvais dormir comme un enfant, ce qui était chose impossible pour moi avant de prendre du Tanlac. "Mon mari avait dû se rendre à Hamilton. Quand il en revint et qu'il me vit marcher avec tant de facilité, il monta les escaliers comme une jeune fille, il ne sut comment exprimer sa surprise. Il me dit qu'il me trouvait étonnamment jeune et me demanda ce que j'avais bien pu prendre pour me remettre si vite et si bien. "Je lui dis que grâce au Tanlac je me sentais devenue une femme nouvelle. Je peux aujourd'hui dresser mes mains vers le ciel sans la moindre douleur et je remonte mes jambes sans le moindre inconfort. Je peux faire tout ce que je veux sans jamais ressentir la moindre douleur et sans excès de fatigue. "J'ai recommandé le Tanlac à un grand nombre de mes amis, tant de London que de Hamilton. Je suis heureuse de l'occasion qui s'offre de faire parvenir mon attestation à toutes les femmes qui souffrent et que je ne connais pas. Je voudrais pouvoir dire au monde entier que le Tanlac est le meilleur médicament. "Le Tanlac est maintenant en vente à Sherbrooke, chez M. A. E. Duberger, Pharmacien, ou à la Pharmacie Griffith, 121 rue Wellington, sous la direction personnelle du représentant spécial du Tanlac.

UNE INVITATION A LLOYD GEORGE

(Service de la Presse Canadienne) MONTREAL, 7. — Le Canadian Club en convention annuelle ici hier ont envoyé une invitation à Lloyd George pour venir visiter le Canada.

UNE ATTAQUE CONTRE LES ALLIES EN ALLEMAGNE

(Service de la Presse Associée) BERLIN, 7. — Un train chargé de vivres et de munitions pour les troupes d'occupation inter-alliées dans la Haute Silésie a été arrêté hier à Erfurt par les employés des chemins de fer. Ces derniers après avoir arrêté le train en détachèrent le wagon à munitions qu'ils firent sauter. Ils poursuivirent au reste du train de continuer son chemin. Le gouvernement à Francfort a congédié les personnes coupables.

Par conséquent, en tenant compte du fait que la production moyenne des vaches-souche à l'âge de quatre ans elles se trouvent au-dessus de la vache de qualité moyenne. Les résultats précités témoignent assez bien de l'importance de l'amélioration de la race chez la vache de qualité moyenne ne par l'emploi du taureau sélectionné de race pure, issu d'une forte laitière.

W. W. BAIRD, Régisseur Ferme d'expérimentation, Nappan, N. E.

UNE GROSSE SAISIE PAR D'ANNUNZIO

(Service de la Presse Associée) LONDRES, 7. — Une dépêche de Rome au Central News annonce que le navire Cogne a été saisi par les officiers des troupes de D'Annunzio, après que le navire eut été attiré dans les eaux territoriales. La dépêche ajoute que le Cogne avait à bord une cargaison de soie et d'automobiles évaluée à dix millions de livres.

CERTAINS FAITS INTERESSANTS A CONNAITRE

La pêche mondiale du hareng est estimée à 3,000,000,000 de livres ou équivalente à 3,000,000,000 de livres.

La faculté de production de certains animaux marins a lieu d'étonner un grand nombre de personnes. C'est ainsi qu'un hareng pond 30,000 œufs en moyenne, et au maximum 55,000.

Par rapport à son poids, la morue est le poisson le plus productif du Canada, mais le saumon est l'espèce la plus précieuse au point de vue du rendement pécuniaire.

Les nouvelles exigences relatives au paquage, à l'encasement, et à l'emballage du hareng, du maquereau, du gasparot et du saumon rendues nécessaires par la dernière loi, ne sauraient manquer d'accroître le prix de ces articles sur les marchés étrangers et d'en faciliter l'écoulement.

Vous Avez Chaud? Buvez du FAM-LY-ADE

AVEC DU FAM-LY-ADE vous pouvez faire chaque jour un breuvage rafraîchissant et savoureux — cinq saveurs de fruits différentes au choix. Le FAM-LY-ADE se vend en tubes qui ont font 32 verres d'une liqueur pétillante. Instructions simples sur chaque paquet.

35c le tube dans les épiceries et pharmacies. FABRIQUE AU CANADA

LA VEUVE DE SIR JOHN A. MACDONALD EST MORTE DIMANCHE

(Service de la Presse Canadienne) LONDON, 7. — La baronne Macdonald, veuve de Sir John A. Macdonald, ex-premier ministre du Canada, est morte dimanche.

Suzanne Agnes Macdonald avait reçu le titre de baronne à la mort de son distingué époux en reconnaissance des services qu'elle avait rendus. Elle était née en 1836, la fille de l'honorable T. J. Barnard de la Jamaïque et elle avait épousé le Très Honorable Sir John A. Macdonald en 1867. La demeure familiale est à Clarncliffe, près d'Ottawa, Ont.

LA "TRIBUNE" LE SEUL QUOTIDIEN FRANCAIS DES CANTONS DE L'EST

UNE OPINION SUR LA PROHIBITION

Nous lisons sur le dernier numéro du "Matin" de Montréal, les quelques remarques qui suivent au sujet de la mise en force de la prohibition et de ses effets immédiats :

"Quarante-neuf barils de mauvais whisky venant de Montréal viennent d'être confisqués. Ils étaient adressés à un habitant de Saint-Hilaire.

49 barils! Nous pouvons juger du débit d'alcool qui se fait en dépit de la prohibition, grâce à la prohibition, devons-nous dire, dans les campagnes autrefois les plus paisibles.

Montréal est devenu le principal fournisseur des marchands clandestins d'alcool de notre province.

Autrefois, dans les paroisses où il n'y avait pas d'hôtel licencés, il était impossible de se procurer un seul verre d'alcool. Maintenant que la prohibition est venue abolir toutes les patentes, des camions-automobiles transportent partout le nefaste poison, en énorme quantité.

49 barils à Saint-Hilaire! Nous nous doutons bien qu'ils étaient destinés principalement aux Américains, mais tout de même il s'en égare toujours quelques barils le long du chemin, assez pour répandre la ruine, la folie, le crime et la mort dans les foyers villageois.

Car, non seulement la prohibition fait de l'alcool un poison très cher, bien que très répandu, mais elle en fait aussi un virus de désordre."



Le Tonique qui Vous Remonte

Ne croyez pas que l'Emulsion Oliveine ne soit bonne à prendre que dans les cas de mauvais temps et de tous profonds. Elle vaut mieux que cela. C'est en outre le meilleur dépuratif que vous puissiez prendre pour vous débarrasser de l'apathie, améliorer votre digestion, vous redonner de la chair, restaurer votre vigueur et votre force vitale.

EMULSION OLIVEINE

LE GRAND REGENERATEUR DE LA SANTE

est le tonique idéal pour tous les membres de la famille; pour les enfants pâles et délicats aussi bien que pour tous les hommes et les femmes fatigués, rendus à bout épuisés.

Prenez-vous une bouteille de cette merveilleuse préparation et obtenez-vous-mêmes combien rapidement vous reprendrez des forces. En vente dans les pharmacies et magasins généraux.

Préparé par Fraser, Thornton & Co. Limited Cookshire, Que.

L'IMPORTANCE DE L'AMELIORATION DE LA RACE CHEZ LA VACHE

(Notes des fermes expérimentales)

La race n'est qu'un des nombreux points à considérer dans la production du lait. On attache parfois une trop grande importance à cette question de la race, mais le plus souvent, c'est le contraire qui arrive.

Nos races laitières représentent des efforts de plusieurs éleveurs ayant suivi certaines lignes établies, pendant plusieurs générations. Ce travail est d'une valeur inestimable pour l'éleveur d'animaux de race pure, mais également précieux — est-il pour le producteur de lait d'aujourd'hui, car une étude minutieuse du travail de ces éleveurs révèle le fait qu'ils appuyaient fortement sur la sélection du taureau comme le font encore d'ailleurs les bons éleveurs. Pourquoi? Parce que, après des années d'expérience pratique, ils s'aperçurent que le taureau était à lui seul à peu près la moitié du troupeau, et que pour accroître la production moyenne dans une période aussi courte que possible à un prix de revient minimum, il fallait sélectionner non seulement les meilleures vaches du troupeau, mais aussi les reproducteurs issus de vaches à forte production. L'exemple donné par ces éleveurs heureux a beaucoup contribué à élever le niveau de la vache laitière de qualité moyenne. Néanmoins, il faut admettre que le niveau actuel de production est d'un moins 3,000 livres par vache plus bas qu'il ne devrait l'être, en raison surtout de l'emploi du taureau commun dans la moyenne des troupeaux laitiers.

Pour démontrer l'importance de l'emploi de taureaux sélectionnés de race pure issus de laitières à forte production, dans un troupeau de qualité moyenne, une expérience portant sur l'amélioration de la race a été instituée en 1911 à la Ferme d'expérimentation de Nappan (Nouvelle-Ecosse).

Cette expérience comprend deux croisements opérés avec un lot de vaches-souches, notamment, un croisement Holstein et un croisement Holstein, les principes de l'élevage chez les animaux de race pure, étant suivis dans chaque cas, c'est-à-dire que toutes les Ayrshires croisées sont saillies par des taureaux sélectionnés Ayrshires de race pure, issus de fortes productrices. La même ligne de conduite a été adoptée pour les Holsteins. Comme l'espace ne nous permet pas d'entrer dans les détails,

nous ne mentionnerons ci-après que quelques-uns des traits saillants, indiquant qu'il est possible par l'amélioration de la race d'élever beaucoup plus le niveau chez la vache laitière de qualité moyenne par l'emploi de reproducteurs sélectionnés de race pure, issus de fortes productrices.

En comparant la progéniture des sujets croisés Ayrshires avec leurs mères et les sujets croisés Holsteins avec leurs mères, pour une période de trois années consécutives, les résultats suivants ont été notés. L'un des points les plus remarquables fut la prépondérance chez les vaches à incarner dans leur progéniture les caractères de la race et du type laitier. Il en est ainsi chez pas moins de 75 pour cent de la progéniture des deux croisements, Ayrshire et Holstein, les marques et la couleur de la vache étant plus prononcées, chez les sujets Holsteins que chez les Ayrshires, mais en ce qui concerne le type laitier, il n'y a que très peu de différence.

Dans le second et le troisième croisement ces caractères sont intensifiés à un plus fort degré encore. Amélioration de la stabilité des méthodes d'élevage.

En comparant la production de la progéniture avec celle des mères au même âge, on trouve chez les Ayrshires que les sujets croisés sont de 50 p. c. supérieurs aux mères à l'âge de deux ans, 29 p. c. à l'âge de trois ans et 33 p. c. à l'âge de 4 ans, chez les Holsteins, les sujets croisés sont de 55 p. c. supérieurs aux mères à l'âge de deux ans, 16 p. c. à l'âge de trois ans et 40 p. c. à l'âge de quatre ans.

Aucune sélection ne fut pratiquée au cours de cette période, c'est-à-dire que toutes les vaches avec leur progéniture furent gardées dans le troupeau pour fins d'expérimentation, ce qui tendit à abaisser la production moyenne individuelle. Malgré cela, la production moyenne par période de lactation s'accrut de 985 livres par vache, le troupeau entier étant composé de 24 vaches dont 14 issues des 10 vaches-souches originales.

Les principes reconnus d'industrie laitière eussent-ils été suivis qu'une méthode de sélection strictement appliquée aurait éliminé toutes les vaches ou leur progéniture n'atteignant pas le niveau établi. En pratiquant cette méthode chez ce troupeau de 24 vaches et en établissant le niveau à 4000 livres pour les sujets de deux ans et à 5000 livres pour les sujets de trois ans, les résultats eussent été les suivants:

Des 24 vaches, 15 auraient été gardées, dont 60 p. c. issues des 10 vaches-souches originales, c'est-à-dire, faisant partie du premier croisement Ayrshire et du premier croisement Holstein. Des 10 vaches-souches, 60 p. c. se classèrent au-dessus du niveau de 4000 livres à l'âge de deux ans. Des 7 Ayrshires du premier croisement 85 p. c. dépassèrent les 4000 livres, comme le firent 66.6 p. c. des 6 Holsteins du premier croisement.

Des 15 sujets s'étant bien classés à l'âge de 2 ans, 9 seulement atteignirent le but à l'âge de trois ans, ou, autrement dit, produisirent 5000 livres ou plus par vache et par période de lactation; 25 p. c. étaient des Ayrshires du premier croisement et 25 p. c. des Holsteins du premier croisement. Cinquante pour cent des Ayrshires et des Holsteins du premier croisement s'étant bien classés à l'âge de deux ans, sont issus de vaches n'ayant pas atteint le but à l'âge de deux ans, c'est-à-dire ayant produit moins de 4000 livres par vache par période de lactation.

La production moyenne par vache pour les 9 vaches s'étant bien classées à l'âge de trois ans fut de 6000 livres.

Travaillez-Vous Davantage en Dormant Mal ?

QUAND une personne est surchargée de travail, elle peut se tirer d'affaire en réduisant sa journée d'ouvrage — en augmentant ses heures de sommeil.

Rien n'est préférable à un sommeil calme et profond, pour ranimer celui qui est fatigué et lui donner ainsi le goût du travail et le moyen de bien le faire.

Si le sommeil vient à nous manquer, nous devons examiner le lit, car personne ne dort bien dans un lit qui tremble et fait du bruit. Il faut aussi un sommier élastique, un matelas et un oreiller sur lesquels tous les muscles se détendent.

E lit vraiment silencieux est le Simmons en métal, fabrication des Lits, Sommiers, Matelas et Oreillers POUR BIEN DORMIR.

Le sommier qui se prête au sommeil est le Simmons "Waldorf", composé de ressorts à boudin spécialement trempés. Le sommier s'adapte aux lignes du corps et laisse le dos bien à plat, ce qui assure une circulation normale et restaure les forces épuisées par les fatigues du jour.

Les Matelas Feutrés Simmons sont le résultat de vingt-cinq années de recherches sur le sommeil paisible et naturel.

Garnis de coton neuf et pur dans des ateliers hygiéniques, éclairés par le soleil. Ils ont pu contenir des milliers de gens difficiles au Canada.

Ce sont les Oreillers Simmons qui donnent à la tête et au cou le repos convenable.

Il y a longtemps que la maison Simmons a inauguré la fabrication des Lits, Sommiers, Matelas et Oreillers POUR BIEN DORMIR.

Le sommier qui se prête au sommeil est le Simmons "Waldorf", composé de ressorts à boudin spécialement trempés. Le sommier s'adapte aux lignes du corps et laisse le dos bien à plat, ce qui assure une circulation normale et restaure les forces épuisées par les fatigues du jour.

Les Matelas Feutrés Simmons sont le résultat de vingt-cinq années de recherches sur le sommeil paisible et naturel.

Garnis de coton neuf et pur dans des ateliers hygiéniques, éclairés par le soleil. Ils ont pu contenir des milliers de gens difficiles au Canada.

Ce sont les Oreillers Simmons qui donnent à la tête et au cou le repos convenable.

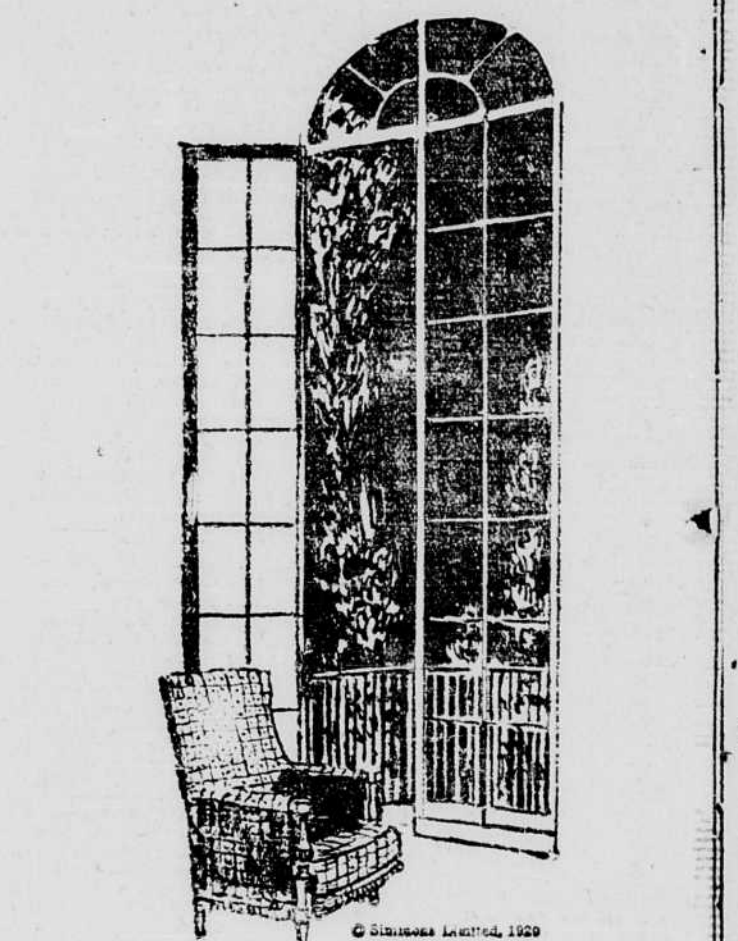
Il y a longtemps que la maison Simmons a inauguré la fabrication des Lits, Sommiers, Matelas et Oreillers POUR BIEN DORMIR.

Le sommier qui se prête au sommeil est le Simmons "Waldorf", composé de ressorts à boudin spécialement trempés. Le sommier s'adapte aux lignes du corps et laisse le dos bien à plat, ce qui assure une circulation normale et restaure les forces épuisées par les fatigues du jour.

Les Matelas Feutrés Simmons sont le résultat de vingt-cinq années de recherches sur le sommeil paisible et naturel.

Garnis de coton neuf et pur dans des ateliers hygiéniques, éclairés par le soleil. Ils ont pu contenir des milliers de gens difficiles au Canada.

Ce sont les Oreillers Simmons qui donnent à la tête et au cou le repos convenable.



© Simmons Limited, 1920

Les articles Simmons : Lits en Métal, Lits en Cuivre, Sommiers, Matelas, Oreillers, Couchettes et Lits d'Enfants sont la literie qui se vend le mieux dans les meilleurs magasins. A un prix égal ou à peine plus élevé que celui des articles ordinaires.

En choisissant un lit Simmons, imaginez son aspect dans votre chambre.

Vous verrez alors que la maison Simmons a créé les premiers modèles élégants de lit en métal.

Le "REVERE" — Modèle 1962.

Monté entièrement avec les tubes étirés (sans soudure), carrés ou rectangulaires de Simmons, sans roulettes.

Au choix : Lit Double ou Lits Jumeaux, très charmant.

Muni de joints silencieux Simmons (brevetés) en acier repoussé.

Emballé soigneusement, en couleurs de bon goût. Imitation de chêne, d'acajou et de noyer.

SIMMONS LIMITED

Montréal - Toronto - Winnipeg - Calgary - Vancouver

LITS SIMMONS

Pour bien Dormir

Saveur Satisfaisante agréable et ne demande pas de sucre.

Grade-Nuts

céréale nourrissante et prête-à-manger, économique, pas de perte.

VENDU PAR LES EPICIERIS DE PARTOUT